



STADTSPIEGEL

Nummer 36 • 10. September 2010

STADT HECHINGEN

Tag des offenen Denkmals Hechingen, Sonntag, 12.9.2010

**Villa Eugenia, Hechingen**

10.30 - 18.00 Uhr / 10.30 Uhr: Matinee, Atsuko Kleinmann, Klavier, spielt Bach, Mozart, Liszt / 15.00 Uhr: Die Restaurierung der Villa Eugenia, Vortrag mit Bildern von Marek Leszczynski, Restaurator / Führungen nach Bedarf, Bewirtung, Ausstellung, Stand des Weltladens / www.villa-eugenia.de

**Klosterkirche St. Johannes, Stetten**

9.00 - 17.00 Uhr / Führungen um 12.00, 14.00 und 16.00 Uhr / Johanneskapelle mit Reliquienschreinen und Klosterkeller geöffnet / Kaffee und Kuchen im Johannessaal

**Wallfahrtskirche Maria Zell, Boll**

11.00 bis 18.00 Uhr / Führungen zur aktuellen Innenrenovierung / www.mariazell-boll.de

**Pfarrkirche
St. Johannes
Beuren**

9.00 - 17.00 Uhr /
Führung 14.00 Uhr

**Pfarrkirche
St. Dionysius
Schlatt**

9.00 - 17.00 Uhr /
Führung 16.00 Uhr

**Friedhofskirche
Schlatt**

9.00 - 18.00 Uhr /
Führung 13.30 Uhr

**Pfarrkirche
St. Marien
Weilheim**

9.00 - 17.00 Uhr /
Führungen 14.00
und 17.00 Uhr

Kaffee und Kuchen
im Pfarrhaus Weilheim
14.00 bis 17.00 Uhr

**Urbanskapelle
Weilheim**

Führungen um
14.00 und 17.00 Uhr





AUF EINEN BLICK



Städtische Einrichtungen

Stadtverwaltung

Marktplatz 1, 72379 Hechingen

Tel. 07471 940-0, Fax: 07471 940-108

Internet: www.hechingen.deE-Mail: info@hechingen.de

Öffnungszeiten

Mo. - Fr.	8.30 - 12.30 Uhr
Do.	14.00 - 18.00 Uhr

Bürger- und Tourismusbüro

Kirchplatz 12, Tel. 07471 940-211 bis -214

Fax: 07471 940-210

E-Mail: info@hechingen.de

Öffnungszeiten:

Mo. - Mi.	8.30 - 15.00 Uhr
Do.	8.30 - 12.30 Uhr
	14.00 - 18.00 Uhr
Fr.	8.30 - 12.30 Uhr
Sa.	9.30 - 11.30 Uhr

Städtische Werke

Eigenbetrieb Entsorgung und Stadtwerke
Alte Rottenburger Str. 5

Tel. 07471 9365-0, Fax: 07471 9365-30

Internet: www.stadtwerke-hechingen.deE-Mail: info@stadtwerke-hechingen.de

Störungsdienst außerhalb der Geschäftszeiten:

Tel. 07471 9365-33

Öffnungszeiten:

Mo. - Fr.	7.00 - 12.00 Uhr
Mo. - Mi.	13.15 - 16.10 Uhr
Do.	13.15 - 18.00 Uhr

Eigenbetrieb Betriebshof

Gammertinger Str. 4

Tel. 07471 936570 und 936571

Fax 07471 936577

E-Mail: info@betriebshof-hechingen.de

Stadtbücherei

Münzgasse 4, Tel. 07471 6218-06

Internet: www.wopac.rz-as.de/hechingen

Di.	12.00 - 17.00 Uhr
Mi.	10.00 - 13.00 Uhr
Do.	15.00 - 19.00 Uhr
Fr.	15.00 - 18.00 Uhr
Sa.	9.30 - 11.30 Uhr

Hallenbad und Warmwasserbecken

Tel. 07471 9361-0

Vom 4.9. bis 27.9.2010 geschlossen wegen Wartungs- und Instandsetzungsarbeiten!

Volkshochschule

Münzgasse 4/1, Tel. 07471 5188

Internet: www.vhs-hechingen.de

Hohenzollerisches Landesmuseum

Schlossplatz 5, Tel. 07471 6218-47

Internet: www.hzl-museum.de

Mi. bis So. u. Feiertage 14.00 - 17.00 Uhr

Zweckverband Jugendmusikschule

Gammertinger Str. 4, Tel. 07471 621803

Internet: www.musikschule-hechingen.de

Jugendzentrum (JuZ)

Kaufhausstraße 9, Tel. 07471 621810

Internet: www.juzhechingen.de

Mo. u. Do.	16.00 - 20.00 Uhr offener Betrieb
Di.	16.00 - 18.00 Uhr offener Betrieb
	18.00 - 20.00 Uhr Fußballgruppe u. Mädchenabend
Mi.	14.00 - 20.00 Uhr offener Betrieb

NOTDIENSTE



Apotheken

Samstag, 11. September

Sonnen-Apotheke, Bisingen

Tel. 07476 1411

Sonntag, 12. September

Eugenien-Apotheke Stockoch, Hechingen

Tel. 07471 2979

Kinderarzt

Samstag, 11. September

Dr. med. Fernandez, Balingen

Tel. 07433 21103

Sonntag, 12. September

Dr. med. Hemforth, Burladingen

Tel. 07475 4434

Tierärztlicher Notdienst

Samstag/Sonntag, 11./12. September

Dr. Martin Fuchs, Hechingen

Tübinger Str. 14, Tel. 07471 620790

Handy 0160 8448591

Ärztlicher Notdienst

Von Sa., 8.00 Uhr bis Mo., 8.00 Uhr

Tel. 0180 1929243

Fachärztliche Notfallsprechstunde

Augenarzt: Tel. 0180 1929340

Gynäkologischer Notdienst

Handy 0162 464 0269

Hals-Nasen-Ohrenarzt: Tel. 0180 1929341

Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst

von 10.00 bis 11.00 Uhr und

von 16.00 bis 17.00 Uhr

Tel. 01805 911690

Wichtige Rufnummern

Feuerwehr/Notruf: Tel. 112

Polizei:	Tel. 110
Krankentransport:	Tel. 19222

Mobile Dienste Sozialwerk Hechingen

Tel. 07471 924-360 oder 0171 3104002

Polizeirevier Hechingen: Tel. 07471 9880-0

Telefonseelsorge Neckar-Alb:

Tel. 0800 1110111

Gift-Notruf Freiburg: Tel. 0761 19240

Frauenhaus Zollernalbkreis e.V.:

Tel. 07433 8406

ENERGIEAGENTUR
ZOLLERNALBFolgende Sprechzeiten können im
Rathaus Hechingen für Sie reserviert werden:**dienstags von 14.00 bis 17.00 Uhr****donnerstags von 8.00 bis 12.00 Uhr**Bitte vereinbaren Sie Ihren persönlichen Beratungs-
termin über die Geschäftsstelle der Energieagentur
Zollernalb unter **Tel. 07431 1342-777** oder per **E-
Mail: energieagentur@zollernalbkreis.de**Weitere Informationen finden Sie im Internet unter
www.energieagentur-zollernalb.de

KULTURKALENDER



Veranstaltungen

Tag des offenen Denkmals

So., 12.9.2010

Bitte Titel der Ausgabe beachten.

Ausstellungen

Gabriele Joder: Hechinger Ansichten

bis Do., 30.9.2010

Rathausgalerie, Marktplatz 1

offen: Mo. bis Fr., 8.30 bis 12.30 Uhr

Do., 14.00 bis 18.00 Uhr

gegenwärtig.

Kunstschülerinnen und Kunstschüler - Sa-
rah Braun, Valerie Braun, Annika Conzel-
mann, Sonja Conzelmann, Pascal Felix,
Dinah Just, Jonathan Kittel, Hiltrud Krebs,
Sabine Ott, Dero Reick, Hannah Robertz,
Annemarie Wolf, Michaela Würtz - der
Kunstschule Nicolin Braun und die Künstle-
rin selbst zeigen ihre Arbeiten.bis So., 19.9.2010, Villa Eugenia, Zollern-
straße 10, offen: Sa. und So., 14.00 bis
17.00 Uhr, sonntags Kaffee und KuchenOldtimermuseum Zollernalb - Sonder-
ausstellung "Technik trifft Natur"

bis So., 10.10.2010, Obere Mühlstraße 7

offen: April - Oktober: Mi. bis Fr., 13.00 bis
18.00 Uhr/Sa. und So., 11.00 bis 18.00 Uhr
und nach Vereinbarung

Im Verborgenen

bis So., 17.10.2010, Hohenzollerisches

Landesmuseum, Sonderausstellung

mit Schätzen aus dem Depot

offen: Mi. bis So. und Feiertage

14.00 bis 17.00 Uhr

MÄRKTE



Samstag, 11. September

7.00 - 12.30 Uhr WochenmarktUnterstadt auf der Johannesbrücke
Oberstadt, Marktplatz

Mittwoch, 15. September

7.00 - 12.30 Uhr Wochenmarkt

Marktplatz

DAS RATHAUS INFORMIERT



Neue Krippengruppe im Kindergarten Stein

Klettern, hüpfen, Hände waschen, Mittagsschlaf halten ... wuselig geht es in der neuen Krippengruppe im städtischen Kindergarten Stein zu. Zum Start des Kindergartenjahres wurden dort diese Woche drei Kinder aufgenommen. Bis spätestens Oktober wird die Gruppe mit zehn Kleinkindern im Alter von 1 bis 3 Jahren voll sein. Die Kinder kommen schrittweise, gilt es doch die ganz Kleinen erst einmal an den "Kindi" zu gewöhnen. Da ist es nicht schlecht, wenn die Schwester oder die Mama hilft, in der neuen Umgebung Fuß zu fassen.

Dabei müssen sich auch die Erzieherinnen umstellen. Wickeln und Mittagsschlafchen standen bisher nicht auf dem Programm, ebenso die in diesem Zusammenhang erhöhten Ansprüche an die Hygiene. "Für uns kein Problem", betont Gruppenleiterin Birgit Noethling, "bei der Ausbildung zur Erzieherin sind alle Altersgruppen Lerngegenstand". Außerdem betont die Erzieherin, hätten sie und ihre Kollegin Ulrike Widmann auch noch eine weitere Qualifikation, sie seien beide selbst Mütter! Unterstützt werden die Erzieherinnen durch die Anerkennungspraktikantin Jasmin Fechner.

Eine Fortbildung hat den Erzieherinnen trotzdem geholfen, um sich in die aktuellen Vorgaben der Einrichtung einer Krippengruppe einzuarbeiten. Neben dem Gruppenraum braucht es ein Bade- und Wickelzimmer, ein Schlafzimmer und einen "Intensivraum". Letzterer dient dazu, dass sich einzelne Kinder und Erzieherinnen auch einmal zurückziehen können, wenn es Probleme geben sollte. Die neuen Räume wurden unter Zuhilfenahme der ehemaligen Leiterinnenwohnung ausgebaut und eingerichtet und zwar in Kleinkindgröße, das heißt die Stühlchen und Tischchen sind noch einmal kleiner als diejenigen in den Regelgruppen. Insgesamt 105.000 Euro wurden in die Räumlichkeiten investiert, davon bezahlt das Land 20.000 Euro, den Rest finanziert die Stadt.

Die Einrichtung der Räume, eine Küchenzeile gehört mit dazu, ist qualitativ voll. Dies ist wichtig, denn die Möbel müssen geeignet sein, das pädagogische Konzept umzusetzen, das die Steiner Pädagoginnen ihrer Arbeit zugrunde legen. Sie orientieren sich an den Ideen der Bewegungs- und Kleinkindpädagogin Emmi Pickler, die zu einer "autonomen Bewegungsentwicklung" führen sollen, über freies Spiel, Sprache und Sprechen. Sprich: Die Kinder sollen optimale körperliche und geistige Entwicklungsmöglichkeiten in der Gruppe haben.



Serhildan, Lennard und Leann heißen die zweijährigen Krippenkinder, die diese Woche erstmals Kindi-Luft schnuppern.

Mit der Einrichtung der Krippengruppe hat sich das Betreuungsangebot in Stein jetzt grundlegend geändert. Anstatt dreier Regelgruppen wie früher existieren jetzt eine Regelgruppe, eine Regelgruppe mit verlängerten Öffnungszeiten und die Krippengruppe, letztere haben jeweils von 7.30 bis 13.30 Uhr geöffnet. Auch in die zwei Regelgruppen könnten insgesamt vier Kinder im Alter zwi-

schen 2 und 3 Jahren aufgenommen werden, aber, so betont die Leiterin Irene Sauter: "Wir sind ausgelastet, auch mit Kindern über 3 Jahren."

Insgesamt also ein weiterer Baustein bei der Ausweitung unterschiedlichster Formen der Kinderbetreuung in den Kindergärten bzw. den Kindertagesstätten Hechingens; über das aktuelle differenzierte Angebot und auch die entsprechende Nachfrage und deren künftige Entwicklung wird die Verwaltung in der kommenden Sitzungsrunde des Gemeinderats berichten. Im Gemeinderat wird dann auch über die weitere Bedarfsplanung entschieden. Informationen über das aktuelle Kinderbetreuungsangebot in Hechingen gibt es beim städtischen Sachgebiet Kinder- und Jugendlichenbetreuung, Rainer Püttbach, Tel. 07471 940-206, oder Christa Edele, Tel. 07471 940-169.

Trans-Zollernalb über Stock und Stein und auf den Hechinger Schlossplatz

Wie bereits mehrfach berichtet, findet vom **17. bis 19.9.2010** zum ersten Mal die Trans-Zollernalb, ein Mountain-Bike-Etappenrennen durch den Zollernalbkreis statt. Ziel ist am Sonntag, 19.9.2010, der Schlossplatz in Hechingen. Die Fahrer kommen von Jungingen her über den Bergrücken ins benachbarte Boll. Dort geht es durch den Zollerwald und um die Burg Hohenzollern herum. Über den Heiligkreuzfriedhof geht es nach Hechingen hinein und über die Bozener Straße in die Unterstadt. Durch die Stettener Straße und die Staig hinauf wird schlussendlich der Schlossplatz erreicht. Die ersten Fahrer werden dort gegen 13.00 Uhr erwartet.



Auf dem Schlossplatz selbst ist bereits ab ca. 11.00 Uhr durch entsprechendes Programm für Unterhaltung gesorgt. Dazu gehört auch ein Fahrradrennen für Kinder und Jugendliche. Dieses führt vom Schlossplatz kommend über Marktstraße, Marktplatz, Synagogenstraße, Schmidtestraße, Kaufhausstraße, Turmstraße und über den Unteren Turm zurück zum Schlossplatz. Bewirtet wird auf dem Schlossplatz am Sonntag von Hechinger Gastronomen. Durch die Veranstaltungen kommt es zu entsprechenden Verkehrsbeschränkungen. So sind zum Aufbau der Veranstaltung die Parkplätze am Schlossplatz bereits ab Samstagmorgen gesperrt. Der Bereich um den Schlossplatz ist für Fahrzeugverkehr sonntags komplett gesperrt.

Zur Durchführung der Fahrradrennen kommt es im Bereich der Altstadt zu erheblichen Verkehrsbeeinträchtigungen. Insbesondere während den Rennen für die Kinder und Jugendlichen in der Zeit von ca. 11.00 bis 13.00 Uhr ist ein Abfahren nur sehr eingeschränkt möglich und auf jeden Fall mit längeren Wartezeiten verbunden. Auch während den Zielankünften ist bis ca. 17.00 Uhr immer wieder mit Sperrungen der Abfahrt im Bereich am Unteren Turm zu rechnen. Die Anwohner werden gebeten, sich entsprechend einzurichten. Alle Verkehrsteilnehmer werden aufgefordert, entlang der gesamten Veranstaltungsstrecke besondere Rücksichtnahme walten zu lassen und die Anweisungen der Streckenposten zu beachten.

Treffen des Jugendfanfarenzuges

Am kommenden **Montag, 13.9.2010, 18.15 Uhr**, treffen sich alle Aktiven des Jugendfanfarenzuges zu einer Besprechung (ohne Instrumente) in der Musikschule Hechingen, Gammertinger Straße 4. An diesem Abend wird auch das Trommelgeld ausgegeben. Das Treffen wird gegen 19.15 Uhr zu Ende sein.

Sportlerehrung für die Saison 2009/2010

Der Gemeinderat der Stadt Hechingen hat zur Auszeichnung von besonderen sportlichen Leistungen eine Sportlermedaille in Bronze, Silber und Gold gestiftet. Diese Auszeichnungen werden auch für



die Sportsaison 2009/2010 verliehen. Einzelsportler und Mannschaften können noch für eine Ehrung vorgeschlagen werden. Auskünfte, auch über die entsprechenden Richtlinien für die Vergabe, erteilen Jochen Bangert, Tel. 07471 940-167, und Gabriele Dehner, Tel. 07471 940-168, vom Fachbereich Bürgerdienste.

Achtung: Schüler! Sicherheit auf dem Schulweg

Mit dem Schulbeginn in der nächsten Woche gilt mehr noch als sonst: Augen auf im Straßenverkehr! Besonders zu Schulanfang steigt die Gefahr von Unfällen mit Kindern, da sich andere Verkehrsteilnehmer und Schüler erst wieder aufeinander einstellen müssen. Die Polizei und der städtische Vollzugsdienst achten deshalb im September verstärkt auf den Verkehr im Umfeld der Schulen. Sowohl "Blitzer" als auch die städtische Geschwindigkeitsmessaanlage werden hauptsächlich entlang der Schulwege aufgestellt. Fehlverhalten von Verkehrsteilnehmern, insbesondere an Fußgängerüberwegen und Bushaltestellen, wird von der Polizei konsequent geahndet.

Aber auch die von den Eltern oft unterschätzte Gefahr für Kinder als Mitfahrer in Kraftfahrzeugen ist ein Thema. Bei den "Eltern-Taxis" muss vor allem auf die korrekte Sicherung im Kindersitz - auch auf kurzen Strecken - geachtet werden.

Mit der Einschulung der ABC-Schützen beginnt auch das polizeiliche "Schulwegtraining", wo besonders das Verhalten beim Überqueren von Fahrbahnen ohne Überquerungshilfen, an Fußgängerüberwegen und das Verhalten auf dem Gehweg trainiert und eventuell vorhandene Gefahren auf dem Schulweg thematisiert werden. Gerade gegenüber den kleinsten, unerfahrensten und damit schwächsten Verkehrsteilnehmern muss für Erwachsene besondere Rücksichtnahme zur Selbstverständlichkeit werden.

Zum Thema "Kinder als Mitfahrer im Auto" steht die Broschüre "Sicher an Bord" der Verkehrssicherheitsaktion "Gib Acht im Verkehr" zur Verfügung. Diese Broschüre gibt es kostenlos bei den Polizeidienststellen im Zollernalbkreis.

Weitere Infos rund um die Sicherheit von Kindern im Straßenverkehr unter www.gib-acht-im-verkehr.de

Verkehrsbehinderung bei der Ortsdurchfahrt Stein

In der Römerstraße und in der Unteren Dorfstraße in Stein werden von den Stadtwerken ab 15.9.2010 ca. vier bis fünf Wochen lang Rohrleitungsarbeiten durchgeführt. Der Verkehr wird zum Teil einspurig geführt, es kann zu Behinderungen kommen.

Umleitung in Sickingen geändert

Ab dem kommenden Montag wird die durch die Tiefbauarbeiten bedingte Umleitungsstrecke in Sickingen geändert. Ab dann führt die Ortsdurchfahrt über die Hohenzollernstraße, Albstraße, Sonnenstraße zur Achalmstraße. Die Achalmstraße ist ab dem Einmündungsbereich der Straße Obere Gärten für den Verkehr vollständig gesperrt. Änderungen bei den Bushaltestellen werden durch Infotafeln an den bisherigen Haltestellen bekannt gegeben.

STÄDTISCHE EINRICHTUNGEN



Jugendpflege

Sommerferienprogramm "Hechiffee"

11. September

10.00 Uhr Erlebnisführung - Kronenglanz + Purzelbaum
Burg Hohenzollern

14.00 Uhr Erlebnisführung - Kronenglanz + Purzelbaum
Burg Hohenzollern

15.00 Uhr Umsonst & Draußen Zollernalb

Stadtjugendpflege Hechingen

15.00 Uhr Festival der Verbände in Geislingen

Stadtjugendpflege Hechingen

Umsonst & Draußen Zollernalb 2010

Am heutigen **Freitag,**

10.9.2010, und am morgigen

Samstag, 11.9.2010, findet

das inzwischen legendäre Umsonst & Draußen Zollernalb statt. Nach mehreren Stationen in Bisingen/Sportplatz Thanheim, Balingen (2006 + 2007) und Hechingen 2008 landete das Konzert schon letztes Jahr in Geislingen. Hierfür steht eine Wiese im Industriegebiet direkt neben dem städtischen Bauhof zur Verfügung. Dort sorgen das Kinder- und Jugendbüro Geislingen, die Stadtjugendpflege Hechingen und der Zollernalbkreis Jugendring für ein umfangreiches Musikprogramm. Heute treten ab 16.00 Uhr sechs zum Teil überregional bekannte Bands auf und morgen ab 15.00 Uhr sind es sogar sieben - Top Act ist dann Kissin' Dynamite. Natürlich entstehen den Besuchern wie seit über 20 Jahren keine Kosten, der Eintritt ist frei.

Mehr Infos unter www.u-d-zollernalb.de

Mehr Infos unter www.u-d-zollernalb.de

Jugendgemeinderat - Sitzung

Am kommenden Dienstag hat der Jugendgemeinderat Hechingen ab 19.30 Uhr eine Sitzung im Ratssaal des Rathauses Hechingen.

Auf der Tagesordnung stehen fünf Punkte:

- TOP 1 Fun Park - Anschaffung neuer Geräte
- TOP 2 Konzertabend mit lokalen Bands im Jugendzentrum am 29.10.2010
- TOP 3 Wahlen zum neuen Jugendgemeinderat im Herbst 2010
- TOP 4 Teilnahme am Sternlesmarkt 2010
- TOP 5 Verschiedenes
 - Termin für das nächste Dachverbandstreffen aller Jugendgemeinderäte in Baden-Württemberg vom 15. bis 17.10.2010 in Gengenbach
 - Aktive Teilnahme an der Partnerschaft mit Frankreich
 - Neue Sitzungstermine

Freiwillige Feuerwehr Hechingen

Abt. Stadt

Abteilungsübung

Die nächste Übung der Freiwilligen Feuerwehr, Abt. Stadt, findet am **kommenden Montag, 13.9.2010,** statt.

Treffpunkt: 19.00 Uhr am Feuerwehrhaus

Seniorenring Stadt Hechingen

Angebote im September

Seniorentreffen in der Begegnungsstätte am Stadtgarten

Das zwanglose Seniorentreffen findet am **Dienstag, 21.9.2010,** von 14.30 bis 16.30 Uhr statt. Thema: Singen mit Heinz Marquart
Ansprechpartner ist Herr Prewo, Tel. 07471 14461.

Kegeln

Gekegelt wird am **Dienstag, 14.9., und 28.9.2010,** von 14.30 bis 17.00 Uhr auf den Kegelbahnen im Schützenhaus. Ansprechpartner ist Herr Heim, Tel. 07471 2950.

Boule-Spiele-Nachmittage im neuen Stadtgarten

finden im September jeden Mittwoch ab 15.00 Uhr statt. Ansprechpartner ist Herr Stieff, Tel. 07471 3218.

Spiele-Nachmittag in der Begegnungsstätte am Stadtgarten

findet am **Donnerstag, 23.9.2010,** von 14.00 bis 16.00 Uhr statt. Ansprechpartner ist Herr Heim, Tel. 07471 2950.

Städtereisen

Die fünfte Städtefahrt führt uns am **Donnerstag, 16.9.2010** nach Weikersheim - Creglingen und Rothenburg o.T.

Es sind noch Plätze verfügbar.

Programm: Ankunft in Weikersheim gegen 10.00 Uhr, Schlossführung von 10.30 bis 12.00 Uhr, Mittagessen in einem guten Gasthof



in Weikersheim von 12.00 bis 13.30 Uhr. Ab 13.30 Uhr beginnen wir mit einer Stadtführung in Weikersheim bis ca. 14.30 Uhr. Weiterfahrt nach Creglingen, Führung in der Herrgottskirche von 15.00 bis 16.00 Uhr; ab 16.00 Uhr begeben wir uns nach Rothenburg zum wohlverdienten Kaffee und Kuchen. Um 18.00 Uhr Heimreise

Abfahrzeiten: Schwimmbad 6.10 Uhr, Löwen-Apotheke 6.15 Uhr, Schloßberg (Metzgerei Maier) 6.20 Uhr und Obertorplatz 6.30 Uhr, Rückkehr gegen 21.00 Uhr.

Nähere Informationen erhalten Sie auch von Herrn Bäuerle, Tel. 07471 16623, oder Herrn Niedermaier, Tel. 07471 5731, oder im detaillierten Ausflugsprogramm, das im Bürgerbüro und bei der Sparkasse Zollernalb vorliegt.

Städtische Werke

Baumaßnahmen

Römerstraße von Haus Nr. 24 bis 36 und Nr. 2 bis 10 Untere Dorfstraße von Haus Nr. 1 bis 6 in Hechingen-Stein

Um die Versorgung mit Wasser und Erdgas sicherzustellen, werden in o.g. Straßen neue Rohrleitungen verlegt. Mit der Ausführung der Arbeiten sind Fachfirmen beauftragt. Diese wurden angewiesen, die erforderlichen Baumaßnahmen durchzuführen und vor allen Dingen darauf zu achten, dass die betroffenen Anwohner so wenig wie möglich behindert werden.

Die Arbeiten beginnen ab **Mittwoch, 15.9.2010**, und dauern ca. vier bis fünf Wochen.

Für das Verständnis der betroffenen Anwohner schon jetzt herzlichen Dank!

Für Rückfragen stehen wir gerne unter Tel. 07471 9365-23 (Herr Oßwald) zur Verfügung.

Hechinger Schulen

Unterrichtsbeginn an den Hechinger Schulen nach den Sommerferien

Wie im ganzen Land beginnt auch an den Hechinger Schulen der Unterricht nach den Sommerferien wieder am Montag, 13.9.2010 in der Regel mit der 2. Unterrichtsstunde. Eine spezielle Anfangsregelung gilt für die neu gebildeten ersten Klassen der Grundschulen und für die fünften Klassen der weiterführenden Schulen.

Nachfolgend die Anfangstermine der Hechinger Schulen im Einzelnen:

Grundschule Sickingen

Beginn für die Klassen 2 bis 4 am 13.9.2010 um 8.40 Uhr
Einschulungsfeier für die Erstklässler am Freitag, 17.9.2010, um 15.00 Uhr in der Turnhalle der Grundschule

Grundschule Stetten

Beginn für die Klassen 2 bis 4 am 13.9.2010 um 8.25 Uhr
Einschulungsfeier der Erstklässler am Freitag, 17.9.2010, um 14.30 Uhr

Grundschule Hechingen

Beginn für die Klassen 2 bis 4 am 13.9.2010 um 8.30 Uhr
Klassenpflegschaft für die Eltern der ersten Klassen am Mittwoch, 15.9.2010, um 20.00 Uhr
Für die Erstklässler findet am Donnerstag, 16.9.2010, um 14.00 Uhr der ökum. Schulanfangsgottesdienst in der kath. Jakobuskirche und um 14.45 Uhr die Aufnahmefeier in der Stadthalle "Museum" statt.

Albert-Schweitzer-Schule Hechingen

Beginn für alle Klassen am 13.9.2010 um 8.25 Uhr

Haupt- und Werkrealschule Hechingen

Beginn für die Klassen 6 bis 10 am 13.9.2010 um 8.30 Uhr
Begrüßung der Fünftklässler am Dienstag, 14.9.2010, um 14.00 Uhr im Musiksaal der Hauptschule im Erdgeschoss

Realschule Hechingen

Beginn für die Klassen 6 bis 10 am 13.9.2010 um 8.30 Uhr
Aufnahme der Fünftklässler am Montag, 13.9.2010, um 16.00 Uhr

Gymnasium Hechingen

Aufnahme der Klassen und Tutorengruppe 6 - 13 am 13.9.2010 um 8.30 Uhr

Aufnahme der Klassen 5 um 15.00 Uhr in der Halle Nebengebäude (Ende gegen 17.00 Uhr)

Am Dienstag, 14.9.2010, um 7.40 Uhr ökum. Eröffnungsgottesdienst für die Klassen 5 - 13 in der evang. Johanneskirche, ab 8.30 Uhr Unterricht nach Plan

Volkshochschule Hechingen

Zurzeit werden die Programmhefte in Hechingen und den Stadtteilen verteilt. Sollten Sie bis zum 13.9.2010 kein Programmheft erhalten haben, melden Sie sich bitte unter Tel. 07471 5125. Wir senden Ihnen dann umgehend noch ein Heft zu.

Vorabinformation zu den Sprachkursen

Die Sprachberatung findet in folgenden Sprachen an folgenden Terminen statt:

Sprachberatung für Integrationskurse am

Samstag, 18.9.2010, von 10.00 bis 11.30 Uhr

Sprachberatung für Englisch am

Samstag, 18.9.2010, von 10.00 bis 11.30 Uhr

Sprachberatung für Italienisch am

Mittwoch, 22.9.2010, von 18.00 bis 19.00 Uhr

Für weitere Informationen stehen wir auch telefonisch unter der Nr. 07471 5125 zur Verfügung. Weitere Informationen auch im Internet unter www.vhs-hechingen.de

FAMILIENNACHRICHTEN



Geburten

21.7.2010

Magnus Matthias Weigold

Sohn der Sarah Diana Weigold geb. Heinzler und des Andreas Friedrich Weigold, wohnhaft Fred-West-Str. 24, 72379 Hechingen

22.7.2010

Ronja Lott

Tochter der Diana Lott geb. Heinemann und des Manuel Günther Lott, wohnhaft Haigerlocher Str. 3/1, 72379 Hechingen

5.8.2010

Sara Inés Böing Prieto

Tochter der Marta Prieto Martin und des Peter Böing wohnhaft Ermelesstr. 15, 72379 Hechingen

8.8.2010

Ruslan Maschtel

Sohn der Ludmila Maschtel geb. Super und des Eugen Maschtel wohnhaft Stillfriedstr. 12, 72379 Hechingen

11.8.2010

Leonie Sophia Bulach

Tochter der Susanne Riester-Bulach geb. Riester und des Alexander Bulach, wohnhaft Schadenweilerstr. 44, 72379 Hechingen

Eheschließungen

6.8.2010

Melanie Maria Kreß, Gammertinger Str. 66, 72379 Hechingen und Andreas Coccatto, Ahornstr. 6, 78661 Dietingen

10.8.2010

Susanne Beate Henkel und Daniel Josef Schuler
St.-Luzen-Weg 4, 72379 Hechingen

12.8.2010

Daniela Stauß, Burgstr. 5, 72379 Hechingen, Stadtteil Weilheim und Michael Herbert Wittke, An der Riesen 5, 72406 Bisingen
Gemeindeteil Wessingen

28.8.2010

Anke Marina Röthenbach und Tim Becker
Friedrich-Wolf-Weg 8, 72379 Hechingen

Fatma Küçük und Yusuf Yilmaz
Gfrörerstr. 16, 72379 Hechingen

**Sterbefälle****16.7.2010**

Josef Riester
Am Wethbächle 14, 72379 Hechingen, Stadtteil Schlatt

24.7.2010

Jürgen Mayle
Hechinger Str. 53, 72379 Hechingen, Stadtteil Stetten

31.7.2010

Paul Erich Buckenmaier, Marktplatz 6, 72379 Hechingen

Walburga Anna Marie Drexler geb. Peter
Heutalstr. 105, 72461 Albstadt, Stadtteil Tailfingen

1.8.2010

Manfred Alfons Sax, Grabenstr. 30, 72351 Geislingen

3.8.2010

Karin Marlene Buck geb. Raiser
Beckengarten 2, 72415 Grosseilingen

Wilhelm Schmid, Andersenstr. 6, 72458 Albstadt, Stadtteil Ebingen

6.8.2010

Alita Kotscherowski geb. Barwich
Ränkle 8, 72336 Balingen, Stadtteil Endingen

7.8.2010

Hans Albert Strölin
Reinhold-Maier-Str. 4, 72336 Balingen, Stadtteil Frommern

11.8.2010

Paulina Maria Simmendinger geb. Hirlinger
Herrenackerstr. 22, 72379 Hechingen

Margot Brigitte Murach geb. Wolf
Dorfstr. 39, 72379 Hechingen, Stadtteil Boll

13.8.2010

Frank Haumann, Angelstr. 13, 72401 Haigerloch, Stadtteil Gruol

Franz Beck, Eichhof 1, 72401 Haigerloch, Stadtteil Trillfingen

16.8.2010

Eva Seibt geb. Reil, Lindenplatz 4, 72406 Bisingen

19.8.2010

Else Marie Seemann geb. Stiefel, Rohrlochstr. 17, 72336 Balingen

Gottlieb Wilhelm Koch
Hauptstr. 46, 72336 Balingen, Stadtteil Weilstetten

20.8.2010

Martha Hedwig Rieß geb. Wissmann
Herrenackerstr. 22, 72379 Hechingen

24.8.2010

Gisela Herta Henkel geb. Florian
Rathausstr. 14, 72401 Haigerloch, Stadtteil Owingen

25.8.2010

Anton Schneider
Hinter Gärten 18, 72401 Haigerloch, Stadtteil Trillfingen

26.8.2010

Emma Merz, Ostdorfer Str. 83, 72336 Balingen

Christel Martha Wolff geb. Weissland

Rote Haldeweg 10/1, 72348 Rosenfeld

29.8.2010

Paula Berta Poppel geb. Bosch, Hauptstr. 10, 72417 Jungingen

INFOS ANDERER ÄMTER**Joachim-Schäfer-Schule****Rangendingen - Hirrlingen****Schuljahresbeginn und Einschulung der Erstklässler**

Der Unterricht in Rangendingen beginnt im neuen Schuljahr 2010/2011 für die Schüler der Klassen 2 bis 4 und 6 bis 9 am Montag, 13.9.2010, um 8.15 Uhr.

Für die neue Klasse 5 beginnt der Unterricht um 10.10 Uhr.

Unterrichtsschluss am ersten Schultag ist für alle Klassen um 10.55 Uhr.

Die Hausaufgabenbetreuung wird wie gewohnt von Montag bis Donnerstag, 13.00 bis 15.00 Uhr, ab der zweiten Schulwoche angeboten.

Die Einschulung der Erstklässler findet am Freitag, 17.9. 2010, um 14.30 Uhr in der Sport- und Festhalle statt. Zuvor sind die Schulanfänger mit ihren Angehörigen um 13.45 Uhr zu einem ökumenischen Gottesdienst in die St.-Gallus-Kirche in Rangendingen eingeladen. Im Anschluss an die Einschulungsfeier laden die Eltern der Klassen 2 zu Kaffee und Kuchen ein.

Bereits am Mittwoch, 15.9.2010, findet um 20.00 Uhr der erste Elternabend der Klassen 1 statt.

An der Außenstelle Hirrlingen beginnt der Unterricht für die Klassen 6 bis 9 um 8.30 Uhr. Die neue Klasse 5 wird um 9.30 Uhr begrüßt.

Unterrichtsschluss ist für alle Klassen um 11.00 Uhr.

Auch für die Hirrlinger Schüler wird ab der zweiten Woche von Dienstag bis Donnerstag ein Ganztagesangebot mit Hausaufgabenbetreuung und Mittagessen gemacht.

Walz, Schulleiter

Tag der Selbsthilfegruppen

Selbsthilfegruppen im Zollernalbkreis stellen sich am **Samstag, 25.9.2010**, im Landratsamt Zollernalbkreis in Balingen vor.

Programm:

10.00 Uhr Begrüßung Herr Landrat Günther-Martin Pauli MdL

Musikalische Umrahmung: Gitarrenensemble der Musikschule Balingen

Vorträge:

11.00 Uhr Diabetes mellitus, Typ 2

- Wohlstandskrankheit auf dem Vormarsch

Referentin: Dr. med. Christiane Triebener-Windrich

Diabetologin DDG

14.00 Uhr Bluthochdruck

Referent: Dr. med. Gerhard Treiber

Chefarzt Innere Abteilung, Kreisklinik Zollernalb

Ausstellung "Ökologischer Landbau" im Burladinger Rathaus

Das Landwirtschaftsamt präsentiert vom 16.9. bis 21.9.2010 im Rathaus in Burladingen die Wanderausstellung "Ökologischer Landbau". Hier erfährt man Wissenswertes zum ökologischen Landbau, zum Bio-Siegel und zur Erzeugung, Verarbeitung und Vermarktung von Bio-Lebensmitteln.

Die Ausstellung wird am **Mittwoch, 15.9.2010, um 17.00 Uhr** eröffnet. Demeter-Landwirt Manfred Kränzler aus Rosenfeld wird in einem Kurzvortrag Stand und Perspektiven der Ökolandwirtschaft im Zollernalbkreis darstellen. Die Wanderausstellung begleitet die Aktion "Gläserne Produktion", die am 19.9.2010 mit einem Tag der offenen Tür in Burladingen-Hausen und Ringingen stattfindet.

**Last-Minute-Lehrstellenbörse
Chance für Nachzügler**

Höchste Eisenbahn ist es jetzt für junge Leute, die noch in diesem Herbst eine betriebliche Ausbildung beginnen wollen, aber bisher keinen Lehrvertrag in der Tasche haben. Der Agentur für Arbeit Balingen sind im Zollernalbkreis noch rund 130 unbesetzte Lehrstellen gemeldet, im Landkreis Sigmaringen noch etwa 70. Mit einer



"Last-minute-Lehrstellenbörse" in der Arbeitsagentur wollen die Beratungs- und Vermittlungsfachkräfte in Zusammenarbeit mit der Industrie- und Handelskammer (IHK) Reutlingen, der Handwerkskammer (HK) Reutlingen und der IHK Oberschwaben am **Donnerstag, 16.9.2010**, von 15.00 bis 18.00 Uhr die Jugendlichen bei ihrer Suche nach einem Ausbildungsplatz unterstützen.

Folgende Telefonnummern können für Anrufer aus dem Zollernalbkreis der Schlüssel zum Einstieg in das Berufsleben sein: 07433 951-393 ist die Durchwahl für das Expertenteam der Berufsberatung. Einen Ausbildungsberater der IHK erreicht man unter Tel. 07433 951-394. Ein Ausbildungsberater der HK meldet sich unter Tel. 07433 951-395.

AUS DEN KERNSTADT-VEREINEN



Akkordeon-Club Hechingen

Wiederbeginn der Proben am **Dienstag, 14.9.2010**, Hauptorchester 19.30 Uhr, Oldies 21.00 Uhr, in der Aula der Hauptschule

Herbsttermine Vorausschau:

Sonntag, 19.9.2010

Clubwanderung vom Weiher über Lindich und Staufenburg Hof nach Stein. Um 11.30 Uhr bekommen wir dort eine Führung durch das Römische Freilichtmuseum. Anschließend geht es weiter zum Spielplatz Bechtoldsweiler, wo wir gemeinsam grillen wollen. Abmarsch ist um 10.00 Uhr im Weiher. Für Getränke wird gesorgt, Grillgut bringt bitte jeder selbst mit.

Samstag/Sonntag, 23./24.10.2010

Probenwochenende im Probenlokal zur Vorbereitung auf das Herbstkonzert. Beginn ist jeweils um 9.00 Uhr. Bitte beide Tage für eine eventuelle gemeinsame Probe mit dem Sängerbund Hechingen einplanen.

Samstag, 20.11.2010

Hechingen im Lichterglanz. Teilnahme des AC mit einem Kiosk vor dem Rathaus. Die Organisation übernimmt Martin Koch. Helfer bei Auf-, Abbau oder Bewirtung melden sich bitte bei ihm unter der Nummer 0171 6444067.

Sonntag, 21.11.2010

Traditionelles Herbstkonzert in der Stadthalle Museum gemeinsam mit dem Sängerbund Hechingen unter unserem neuen Dirigenten Franc Zibert.

Erika Paulsen, Schriftführerin

Alte Synagoge e.V.

Konzert zum 200. Geburtstag von Robert Schumann

Am **Montag, 20.9.2010**, findet in der Alten Synagoge Hechingen ein Gedenkkonzert zu Ehren von Robert Schumann statt, der am 8.6.1810 in Zwickau geboren wurde. Schumann gehört ohne Zweifel zu den beliebtesten deutschen Komponisten, für viele sind seine Werke der reinste Ausdruck der Romantik in der Musik. Schumann hat in fast allen Bereichen der Musik Einmaliges und Unverwechselbares hervorgebracht, das bis heute weltweit im Konzertleben präsent ist.

Das aktuelle Gedenkkonzert soll bewusst neben bekannten auch unbekannte Aspekte seines Schaffens herausstellen. Rudolf Guckelsberger - seit langem mit seinen Lesungen ein lieber und gern gehörter Gast in der Synagoge - wird Ausschnitte aus Schumanns bedeutendem literarischem Schaffen lesen - berühmte Kritiken und Aphorismen aus dem "Dichtergarten".

Der Bariton Reiner Hiby singt die "Kerner-Lieder" op. 35. Dieser Zyklus ist zwar weniger bekannt, steht den oben Erwähnten aber an Gemühtiefe und kompositorischer Originalität nicht nach. Reiner Hiby, der deutschlandweit als Oratorien- und Liedersänger konzertiert, schon öfter Thomas Quasthoff bei Indisposition vertrat, wird am Klavier von Norbert Kirchmann begleitet, der als Solist den beliebten Klavierzyklus "Kinderszenen" op. 15 beisteuert ("Träumerei", "Glückes genug" etc.).

Neben zwei Duetten für Sopran und Alt werden auch Stücke aus der relativ unbekannten, aber sehr kunstvollen Chormusik von

Schumann zu hören sein, vorgetragen vom Kammerchor Schola sine nomine unter der Leitung seines Dirigenten Reiner Hiby. Der Chor war in den letzten Jahren öfter bei größeren Projekten des Tübinger Ärtzorchesters zu hören. Er wird auch am 14.11.2010 bei "Rosamunde, Fürstin von Zypern", einer Schauspielmusik von Franz Schubert, im "Museum" mitwirken.

Das Konzert beginnt bereits um **19.00 Uhr** - was ab sofort für alle kommenden Abendveranstaltungen in der Alten Synagoge gilt. Es wird auf die Änderung ausdrücklich hingewiesen.

Brücke Dritte Welt e.V.

Hechinger Weltladen

Goldschmiedstr. 22 (neben der Synagoge), Tel. 07471 9897877
E-Mail: info@hechinger-weltladen.de, www.hechinger-weltladen.de

Dienstag, Mittwoch, Donnerstag, Freitag	9.00 - 12.00 Uhr
Samstag	9.30 - 12.30 Uhr
Montag, Dienstag, Donnerstag, Freitag	15.00 - 18.00 Uhr

"Öko und fair - ernährt mehr"

Faire Wochen im Hechinger Weltladen und in vielen Gastronomiebetrieben

Die Weltläden und ihre Handelspartner veranstalten vom 13. bis 26.9.2010 in ganz Deutschland die fairen Wochen. Dabei werden die Ziele des fairen Handels besonders hervorgehoben.

Der faire Handel ermöglicht den benachteiligten Produzentenfamilien in Afrika, Asien und Lateinamerika eine Verbesserung ihrer Lebens- und Arbeitsbedingungen. Der faire Handel steht für partnerschaftliche und verlässliche Handelsbeziehungen, er stellt die Menschen in den Mittelpunkt und fördert soziale Gerechtigkeit. Der faire Handel setzt sich ein für den schonenden Umgang mit der Natur und den natürlichen Lebensgrundlagen und er nimmt Stellung zu den wirtschaftspolitischen Rahmenbedingungen im internationalen Handel.

Um auf diese Ziele aufmerksam zu machen, bekommt der Hechinger Weltladen Unterstützung von vielen Hechinger Gastronomiebetrieben - achten Sie darauf!

Wie schon im letzten Jahr gibt es in diesen Wochen faire Gerichte im Angebot! Faire Gerichte - kreiert aus heimischen Zutaten, kombiniert mit fair gehandelten Produkten aus dem Hechinger Weltladen. "Öko und fair - ernährt mehr", das ist dieses Jahr das Thema und wir können gespannt sein auf die Phantasie unserer Küchenchefs. Das Team des Hechinger Weltladens wünscht Ihnen guten Appetit beim fairen Essen!

Caritasverband Hechingen e.V.

Sozialberatung ● Schwangerenberatung ● Menü-Service "Essen auf Rädern" ● Beratungsstelle für Senioren ● Hospizgruppe ● Beratung für Migranten ● Kurberatung

im Caritas-Haus, Gutleuthausstraße 8, Tel. 07471 9332-0

Montag bis Mittwoch:	9.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 16.00 Uhr
Donnerstag:	9.00 - 12.00 Uhr und 14.00 - 18.00 Uhr
Freitag:	9.00 - 12.00 Uhr

Tafelladen

Gutleuthausstraße 29

Dienstag und Mittwoch: 15.00 - 17.00 Uhr

Einkauf nur mit Kundenkarte, die vom Caritasverband ausgestellt wird.

Kleiderladen

Gutleuthausstraße 8 (Caritashaus, Rückseite)

Dienstag und Donnerstag: 13.30 - 16.00 Uhr

E-Mail: sekretariat@caritas-hechingen.de

DLRG-Ortsgruppe Hechingen

Training Aktive:

Montag, 13.9.2010, von 20.00 bis 22.00 Uhr
in der Schwimmhalle des Gymnasiums Hechingen

Jugendtraining:

Donnerstag, 16.9.2010, von 18.00 bis 19.00 Uhr
in der Schwimmhalle des Gymnasiums Hechingen
(nur die Gruppen 1 und 2)

Weitere Infos unter:

<http://hechingen.dlrg.de/aktuelles/terminkalender.html>



Förderverein Villa Eugenia e.V.

Villa Eugenia am "Tag des offenen Denkmals" geöffnet

Am Tag des offenen Denkmals hat der Besucher die Gelegenheit, besonders auffällige und historisch wertvolle Gebäude der Region kennen zu lernen. Der Förderverein Villa Eugenia bietet an diesem Tag Kultur, Genuss und einen Einblick in die Geschichte der Villa Eugenia.

Gemäß dem diesjährigen Motto des Denkmaltags "Kultur in Bewegung" gibt es zur Eröffnung des Denkmaltags zunächst um 10.30 Uhr eine Matinee mit einem Klavierkonzert der aus Japan stammenden, jetzt in Rangendingen lebenden Konzertpianistin Atsuko Kleinmann. Sie spielt Werke von J.S. Bach, Mozart und von Franz Liszt, dem Pianisten, der mit dem Hechinger Fürsten Konstantin befreundet war und der schon in der Villa Eugenia für einen kleinen Kreis konzertiert hat. Der Eintritt zu dem Konzert ist frei, der Verein freut sich aber über eine Spende für die Villa.

Bewirtet wird nach dem Konzert mit Kaffee, Kuchen und Quiche. Von 12.00 bis 18.00 Uhr finden Führungen statt, die jeweils unter einem bestimmten Thema stehen. Um 15.00 Uhr hält der Restaurator Marek Leszczynski einen Vortrag mit Bildern über die Restaurierung der Villa.

Im Obergeschoss sind Bilder von Schülern der Malschule von Nicolin Braun ausgestellt und im oberen Foyer präsentiert der Hechinger Weltladen internationale Kunstobjekte mit dem Schwerpunkt Afrika.

Freundeskreis Katze und Mensch e.V.

Monatstreff am 16.9.2010

Die Katzenfreunde treffen sich ab 19.00 Uhr im Restaurant Museum in Hechingen. Es können Urlaubsbetreuungen für Katzen verabredet und allgemein Erfahrungen mit den Stubentigern ausgetauscht werden. Gäste sind sehr willkommen, Anmeldung ist nicht nötig. Informationen gibt es persönlich oder unter www.katzenfreunde.de.

Unter www.katzen-suchen-ein-zu-hause.de können Sie einer Katze ein neues Zuhause geben.

Nächstes Treffen am 21.10.2010



Fußballclub 07 Hechingen e.V.

Aktive - 1. Mannschaft - Bezirksliga

Sonntag, 12.9.2010, 15.00 Uhr, Weiherstadion FC 07 Hechingen - SV Dotternhausen

Die Plettenbergkicker sind spielerisch sehr stark und dürften somit unserer Mannschaft liegen. Der Gegner rangierte in den vergangenen Jahren immer in vorderer Tabellenposition. Am vergangenen Wochenende gewann Dotternhausen gegen den TSV Geislingen, das erste Spiel verlor der Gast gegen die TSG Balingen. Unsere Mannschaft würde sich über zahlreiche Zuschauerunterstützung im Weiherstadion freuen. Für Bewirtung im Clubheim ist gesorgt.

Donnerstag, 16.9.2010, 18.30 Uhr, Weiherstadion FC 07 Hechingen - TSV Harthausen/Scher

Am kommenden Donnerstagabend gastiert im Weiherstadion der Landesligaabsteiger aus Harthausen. Die Gäste sind mit ein Favorit auf die Bezirksligameisterschaft und hatten die beiden ersten Partien ebenfalls gewonnen. Am Sonntag muss Harthausen im Lokalderby in Winterlingen antreten. Der Gegner von der Hochalpe ist ein harter Brocken für unsere Youngsters. Nach diesem Spiel wird sich zeigen, wie die bisherigen Erfolge der Weiherkicker einzuschätzen sind. Das FC-Clubheim ist bewirtet. Gerne würde sich die Mannschaft auch über neue Hechinger Fans auf der Clubheim-Terrasse freuen.

2. Spieltag vom 5.9.2010

SG Weildorf/Bittelbronn - FC 07 Hechingen

1:3

Nach dem zweiten Spieltag kann bei zwei erspielten Siegen der Idajkovic-Elf von einem gelungenen Saisonstart als Aufsteiger in die

Bezirksliga gesprochen werden. Dank einer guten Chancenverwertung erzielten unsere Weiherkicker einen verdienten 3:1-Auswärtserfolg bei der SG Weildorf/Bittelbronn. Die Gastgeber erwiesen sich als der erwartet kampfstärke und unbequeme Gegner. Die Idajkovic-Elf hatte aber keine Zeit zum Verschonen, denn bereits am gestrigen Donnerstag, 9.9.2010, gastierte das Team auf dem Blumersberg beim FV Meßstetten (Kreisliga A1) zum Pokalspiel der 2. Runde im Bezirkspokal. Das Ergebnis lag bei Redaktionschluss noch nicht vor.

Jugendabteilung - Termine

VR-Cup für D-Junioren am Samstag, 11.9.2010

Die Jugendabteilung wurde vom Fußballbezirk mit der Ausrichtung eines Vorturniers zum VR-Cup für D-Junioren beauftragt. 14 Mannschaften, darunter drei Teams vom FC, wollen sich in drei Gruppen für das Endturnier auf Bezirksebene am 17.10.2010 qualifizieren. Teilnehmer sind folgende Fußballvereine: TV Melchingen, 1. FC Burladingen I und II, FC Steinhofen, TSV Boll, SG Bisingen/Grosselfingen, FC Killertal, TSV Stein, SV Owingen, SV Gruol I und II. Spielbeginn ist im Weiherstadion (Kunstrasen) um 13.00 Uhr, Ende gegen 18.00 Uhr. Die Siegerehrung wird ein Vertreter der Volksbank Hohenzollern eG vornehmen. Für Bewirtung im eigens aufgestellten Zelt wird durch die FC-Jugendabteilung gesorgt.

Rundenbeginn für FC-Jugendmannschaften

E-Junioren

Freitag, 17.9.2010, 18.00 Uhr, Weiherstadion
FC 07 Hechingen - SG Bechtoldsweiler-Sickingen

DII-Junioren

Samstag, 18.9.2010, 13.30 Uhr, Sportplatz Straßberg
TSV Straßberg - FC 07 Hechingen II

C-Junioren

Samstag, 18.9.2010, 14.45 Uhr, Weiherstadion
FC 07 Hechingen - FC Killertal 04

A-Junioren

Samstag, 18.9.2010, 16.15 Uhr, Weiherstadion
FC 07 Hechingen - FC Killertal 04

B-Junioren

Sonntag, 19.9.2010, 10.30 Uhr, Sportplatz Mühlwasen
SV Rangendingen - FC 07 Hechingen

Familien-Sporttag am Sonntag, 19.9.2010

Zu einem Familien-Sporttag laden die Trainer und Betreuer der Jugendabteilung des FC Hechingen alle Jugendspieler, deren Eltern und Geschwister zur Saisoneroöffnung am Sonntag, 19.9.2010, ins Weiherstadion ein. In der Zeit von **14.00 bis 17.00 Uhr** wollen wir gemeinsam spielen, Spaß und Freude haben. Ein Fußballspiel Trainer gegen Eltern ist eingeplant.

Spieltag für F-Junioren am Samstag, 9.10.2010

Im Weiherstadion wird durch die Jugendabteilung der 3. Spieltag für die Staffel 7 durchgeführt. Teilnehmen werden Jungkicker des SV Ringingen, TSV Boll, TSV Hausen i.K. I und II, FC Burladingen, SG Stetten/Stein, daneben zwei Teams des FC Hechingen.

Golfclub Hechingen-Hohenzollern e.V.

Clubmeisterschaften

Am vergangenen Wochenende meldeten sich 64 Teilnehmer zur diesjährigen Clubmeisterschaft im Golfclub Hechingen-Hohenzollern e.V. an, um entsprechend des Geschlechts und des Alters um die Titel Clubmeister in den Konkurrenzen Herren, Damen, Senioren, Seniorinnen, Jungen und Mädchen zu kämpfen. Wenn auch sonst im Amateurgolfsport das Handicap eine wichtige Rolle spielt, so musste bei diesem Wettbewerb jeder ohne jede Vorgabe starten. Ebenso zählte nicht die sonst etwas vereinfachende Stableford-Variante, sondern Zählspiel war gefragt. Eine weitere Herausforderung ist, dass für die Meisterermittlung nicht eine Runde genügt, sondern bei den Damen und Herren 54 Löcher, bei den anderen Klassen 36 Löcher zu spielen waren.

Mit stabiler Leistung und einem Schlag vor Gertraud Schieban sicherte sich Anna Sessler mit insgesamt 260 Schlägen den Titel Clubmeisterin 2010, die Titelverteidigerin des letzten Jahres Kim Maike Schäfer musste sich mit Platz 3 zufrieden geben und Gertraud Schieban ist nun Vizemeisterin. Gleichzeitig wurde damit auch

Anna Sessler Prinzipalin bei den Mädchen und Gertraud Schieban mit 17 Schlägen Vorsprung Meisterin der Seniorinnen. Weniger spannend ging es bei den Herren zu, denn der Führende der ersten 18 Löcher war auch der Sieger nach 54 Löchern. Manuel Wenzel spielte hervorragend und mit drei 80er-Runden ebenso konstant. Nur Hans-Joachim Kasten, der sich nach 36 Löchern, wie in den vergangenen sechs Jahren, in der Konkurrenz der Senioren gegenüber Jürgen Blickle und Klaus Koelle durchsetzen konnte, kam bis auf acht Schläge an Manuel Wenzel heran. Der Longhitter Lars Hähndel machte zwischen bravourösen Golfschlägen zu viele Patzer und musste sich mit Platz 3 bei den Herren begnügen. Jugendclubmeister der Jungs wurde Maximilian Röhnert vor Robert Sierocinski und Lucas Maute.



Präsident Dr. Klaus-Peter Hermes und Sportwart Klaus Schüssler mit allen Gewinnern der Clubmeisterschaften

Gugguba Hechingen e.V.

Schnupperprobe

Die Gugguba Hechingen lädt ein zur Schnupperprobe am **18.9.2010 um 18.00 Uhr** im Gymnasium Hechingen.

Interessierte sind herzlich willkommen!

Musikalisch besteht die Gruppe aus folgenden Registern: Trompete, Posaune, Sousaphon bzw. Tuba, Euphonium, Saxophon, Schlagzeug und Percussion.

Zu den jährlichen Terminen gehören Fasnet in und um Hechingen sowie der Schweiz, Vatertagswanderung, Sommerfest oder Sommerausflug, Probenwochenende, Weihnachtsfeier, Jahreshauptversammlung etc.

Hast Du Lust, Musik zu machen, die mitreißt und bei Jung und Alt ankommt? Dann melde Dich beim 1. Vorstand Stefanie Nill (stefanie.nill@gugguba.de) oder beim musikalischen Leiter Stefan Löffler (stefan.loeffler@gugguba.de).

Weitere Informationen unter: www.gugguba.de

Historische Bürgergarde Hechingen e.V.

Voranzeige Herbstfest

Am 25. und 26.9.2010 findet das "5. Herbstfest" der Bürgergarde statt.

Samstag, 25.9.2010

Eröffnet wird das Fest traditionell um 18.45 Uhr durch die Böllerschützen der Sportschützen. Der Bieranstich ist um 19.00 Uhr. Vom ersten Fass wird jede "Halbe" um 1,00 € verkauft. Ab 19.30 Uhr spielt die "Original Lumpenmusik Hechingen" zur Unterhaltung. Um ca. 21.00 Uhr spielt der Spielmannszug Rottenburg einige Stücke aus seinem Programm.

Sonntag, 26.9.2010

Ab 11.00 Uhr spielt der Musikverein Höfendorf zum Fröhlichoppen. Zum Mittagessen gibt es wieder eine Schlachtplatte. Ab 14.00 Uhr bieten wir wieder das beliebte Basteln für Kinder und Jugendliche an. Zur Nachmittagsunterhaltung spielt die Gardemusik. Um 15.00 Uhr beginnt das Kürbisschnitzen mit anschl. Prämierung. Nachmittags gibt's in der Kaffeestube wieder selbst gemachte Apfel- und Zwetschenbeeten.

An beiden Tagen dreht sich auch wieder das Glücksrad.

Jahrgang 1936 Hechingen

Zu unserem Ausflug am **Mittwoch, 22.9.2010** nach Burgfelden sind alle Jahrgängerinnen und Jahrgänger herzlich eingeladen. Abfahrt um 14.30 Uhr bei der Domäne.

Jahrgang 1945 Hechingen

Zur Erinnerung:

Unser zweitägiger Jahrgangsausflug am 25. und 26.9.2010 nach Bad Peterstal-Griesbach - Straßburg - Offenburg - Baden-Baden findet wie geplant statt. Abfahrt ist um 7.30 Uhr am Obertorplatz in Hechingen.

Jahrgang 1948 Hechingen

Der Jahrgang trifft sich am **Samstag, 11.9.2010, um 14.00 Uhr** vor der Villa Eugenia zu einem Spaziergang zur Domäne. Für diejenigen, die nicht am Spaziergang teilnehmen ist der Treffpunkt um 15.00 Uhr bei der Domäne.

Jugendförderverein Zollernalbkreis e.V.

Beratungsstelle für Tagesmütter und Tagesväter und Eltern, die eine Tagesbetreuung für ihre Kinder brauchen

Telefon-Nrn.: 07471 7397991, 07433 381671

E-Mail: info.tagespflege@jugendfoerderverein-zollernalbkreis.de

Büro: Obertorplatz 10, 72379 Hechingen

Postanschrift: Hirschbergstr. 15, 72336 Balingen

Kinder brauchen Frieden e.V.

Anschrift: Amselweg 10, Tel. 07471 6526

E-Mail: info@kinder-brauchen-frieden.de

Info-Laden, Marktstraße 4

Mi. 9.00 - 12.00 Uhr und Sa. 9.00 - 13.00 Uhr

Spendenkonto 79 234 034, Sparkasse Zollernalb, 653 512 60

Am 18.9.2010 veranstaltet das Oldtimermuseum Zollernalb in Hechingen einen Oldtimer-Teilemarkt mit Auktion.

Mit von der Partie ist auch Kinder brauchen Frieden e.V. Wir übernehmen die Bewirtung mit Speisen und Getränken. Der Erlös kommt unseren Projekten zu Gute. Verwöhnen Sie von **9.00 bis 17.00 Uhr** Ihr Auge mit schönen Fahrzeugen und Ihren Gaumen mit Leckereien zu Gunsten von Kinder brauchen Frieden e.V.

Kinderhilfe Rumänien e.V.

Anschrift: Kapfgasse 2, Tel. 07471 621494, Fax 07471 621499

E-Mail: info@kinderhilfe-rumaenien.org

Info-Laden, Marktplatz 4

offen: Mittwoch und Samstag, 10.00 - 12.00 Uhr

Kolpingsfamilie Hechingen

Neues Programm liegt vor

Eine Vielzahl von Veranstaltungen und Aktionen enthält das neue Programm der Hechinger Kolpingsfamilie. Aktionen und Geselligkeit sind die Schwerpunkte. Fähigkeiten und Talente zu entfalten, um das Leben in der Familie, im Beruf, Kirche, Staat und Gesellschaft verantwortungsbewusst mitzugestalten, ist das Ziel der Kolpingsfamilie.

Sonntag, 12.9.2010, Familientag des Kolping-Bezirksverbandes Zollernalb auf dem Rossberg in Albstadt-Ebingen

Samstag, 25.8.2010, Spaziergang verbunden mit einem Besuch in der Besenwirtschaft Tübingen-Unterjesingen

Anmeldungen bei Max Eisenlohr sind erforderlich.

Donnerstag, 30.9.2010, Bezirksversammlung

im kath. Gemeindehaus in Hechingen.

Sonntag, 3.10.2010, Fröhlichoppen im "Glufamichel" in Hechingen.

Mittwoch, 13.10.2010, Reinigung der Kreuzwegstationen

bei St. Luzen.

Mittwoch, 20.10.2010, sehr interessante Betriebsbesichtigung

der Fürstenquelle Haigerloch - Bad Imnau

Anmeldungen bei Max Eisenlohr sind erforderlich.

Sonntag, 24.10.2010, Weltgebetsstag

der Kolpingsfamilie Burladingen

Samstag, 6.11.2010, Bezirkstag

wird in Geislingen von der dortigen Kolpingsfamilie ausgerichtet

Samstag, 13.11.2010, nächste Altpapiersammlung, Treffpunkt

8.30 Uhr Festplatz Weiher, Helfer/-innen sind sehr willkommen.



Dienstag, 16.11.2010, ein sicher interessanter Vortrag "25 Jahre Caritasverband Hechingen - Verantwortung im Dienst des Menschen" im Caritashaus in Hechingen

Samstag, 4.12.2010, Kolpinggedenktag beginnend mit einer heiligen Messe

Die jeweiligen Singstunden der Chorgemeinschaft Männergesangsverein Stetten/Kolpingchor finden immer am ersten und zweiten Mittwoch des Monats um 20.00 Uhr im Bürgersaal in Hechingen-Stetten statt. Wer Interesse am Singen hat, ist jederzeit herzlich willkommen.

Die Frauengruppen warten mit zusätzlichen eigenen Programmen auf. Hier finden informative Austauschabende, Bastelabende usw. statt. Auch ist ein Besuch der Heimatbücherei auf dem Programm. Selbstverständlich sind auch hier interessierte Freunde und Gäste bei jeder Veranstaltung herzlich willkommen. Einfach mal ausprobieren!

Lichtstube Hechingen e.V.

Ort: Staig 1, **Tel. Hort:** 621716, **Tel. Büro:** 2364

Schülerhort: täglich 12.00 bis 17.00 Uhr

Hausaufgabenbetreuung: Mo. bis Do., 13.30 bis 15.00 Uhr in der Grundschule Schloßberg

Sprachkurs für Migrantinnen: Di., 10.00 bis 11.45 Uhr

Minigolf-Club Hechingen e.V.

4. Minigolf-Jedermann-, Vereins- und Behördenturnier

Die "Unglaublichen" gewinnen den Titel.

4. Jedermannturnier auf der Minigolfanlage Rapphof

12-jähriger Nick Bulach aus Stein ist Tagesbester.

Auf der Minigolfanlage in Hechingen richtete Günther Konstanzer am 4. und 5.9.2010 das 4. Jedermannturnier für Hobbyspieler aus. Der Einladung folgten 58 Teilnehmer. Auf 23 Spielgruppen verteilt nahmen die Wettbewerber die drei Spielrunden in Angriff.

Im Jugendbereich war Nick Bulach mit 112 Schlägen der Tagesbeste vor Frank Stauß (121) und Stefan Bulach (128). Im Jugendbereich weiblich setzte sich Sarah Daiker mit 177 Schlägen durch. Die Mannschaftswertung ging an die "Unglaublichen" (516) aus Stein. Zweite wurden die Sportschützen (769). Bei den Damen holte in diesem Jahr Gabi Steinhilber (136 Schläge) vor Cordula Bulach (162) und Martina Hausch (168) den 1. Platz. Bei den Herren setzte sich Titelverteidiger Ralf Konstanzer mit 115 Schlägen durch. Den 2. Platz sicherte sich Kurt Reck (124) im Stechen gegen Achim Schneider (124). Im Mannschaftswettbewerb bei den Damen sicherten sich die Zollerhexen II (718) den 1. Platz vor den Sportschützen (738), gefolgt von den Feuerdeiff und den Zollerhexen I. Bei den Herren setzten sich dieses Jahr Ramazzotti I (516) vor dem Titelverteidiger BUKO (528) durch, gefolgt von den Ramazzotti II (583) und Zollerhexen I (593).

Der Wanderpokal ging an die "Unglaublichen" (516) aus Stein (Alter 12 bis 14 Jahre), die im Stechen gegen die Herrenmannschaft Ramazzotti I siegten.



Nach zwei Turniertagen ging es nach der Siegerehrung in gemütlicher Runde weiter.

Bilder zum Turnier finden Sie im Internet unter: www.schaufenster-hechingen.de

Römisches Freilichtmuseum Hechingen-Stein

Kinderevent

Bildhauerarbeiten am Sonntag, 12.9.2010

Wir sind römische Bildhauer und gestalten nach römischen Vorlagen Tiere aus Speckstein.

Anmeldung:

Am Kiosk des Freilichtmuseums bis unmittelbar vor der Veranstaltung oder telefonisch unter 07471 6400

Kosten:

7,00 € pro Kind

Darin enthalten sind Eintritt, Material und kindgerechte Führung.

Dauer:

ca. 2 1/2 Stunden, Beginn jeweils 14.00 Uhr

Eltern/Großeltern dürfen gerne mithelfen oder sich das Warten auf die Kinder in unserem Museum oder auf unserer Terrasse verkürzen.

Schwäbischer Albverein OG Hechingen

Albverein Hechingen war im Erlebnispark Tripsdrill

42 Albvereiner fuhren am Samstagmorgen mit dem Bus nach Tripsdrill. Es wurde ein strahlend schöner Tag, wie immer, wenn der Albverein ausfährt!

In Tripsdrill angekommen waren wir fast die Ersten und unsere Damen strömten sofort zur Altweibermühle, jede wollte sich ja verjüngen lassen. Denn ganzen Tag hielten wir uns im Park auf. Die einen gingen zu den Fahrgeschäften, die anderen in den Wildpark. Zum Abschluss des Tages fuhren wir nach Wolfenhausen in den Mostbesen, wo es einen guten Most und ein deftiges Vesper gab. Um 20.00 Uhr waren wir wieder zurück in Hechingen, ein toller Tag ging zu Ende.

Unser Mitglied Dieter Habernickel hat eine Diaschau ins Internet gestellt, die man unter www.albverein-hechingen.de ansehen kann!



Gauwanderung

Die Ortsgruppe Hechingen nimmt am kommenden **Sonntag, 12.9.2010**, an der Gauwanderung nach Margrethausen teil. Treffpunkt ist um 10.00 Uhr auf dem Parkplatz "Im Weiher". Von dort fährt man in Fahrgemeinschaft zum Parkplatz beim "badkap" in Albstadt. Dort beginnt dann die Wanderung über Lautlingen nach Margrethausen zur Festhalle, wo für das leibliche Wohl gesorgt wird. Nach der Kundgebung ist für den Rückweg ein anderer Streckenverlauf vorgesehen. Wanderführer ist Helmut Bitzer.

Unabhängig davon können die Wanderer an den vom Zollergau angebotenen Wanderungen teilnehmen. Treffpunkte und Streckenverlauf wurde/wird in der Presse noch bekannt gegeben.

Stadtkapelle Hechingen

Probenbeginn

Heute, **Freitag, 10.9.2010, um 20.00 Uhr** beginnen wieder die Proben im Probenlokal Kaufhausstraße.

Tischtennisclub schwarz-weiß Hechingen e.V.

Jugendtraining

Nach den Sommerferien findet das Jugendtraining vorerst weiterhin in der Kreissporthalle statt. Erstes Training ist am Montag, 13.9. und Freitag, 17.9.2010, von 18.00 bis 20.00 Uhr.

Am 18.9.2010 startet die Runde für die zweite Jugendmannschaft in Bodelshausen, die erste Damenmannschaft muss am 18.9.2010 in Kiebingen antreten.

Turnverein Hechingen

TV Hechingen, Abteilung Handball, sammelt Altpapier

Am morgigen **Samstag, 11.9.2010**, findet in der Kernstadt von Hechingen die Altpapiersammlung der Handballer des TV Hechingen statt. Wir bitten, das Altpapier gebündelt oder in Kartons verpackt bis spätestens 8.30 Uhr am Straßenrand zur Abholung bereitzustellen. Der Erlös aus der Altpapiersammlung kommt der Vereinsarbeit, vor allem aber dem Handball-Nachwuchs, zu Gute.

Zum Sammelgut zählen Tageszeitungen, Zeitschriften, Illustrierte, Prospekte, Kataloge, Telefonbücher, Schreib- und Kopierpapier, reine Kartonage kann allerdings nicht mitgenommen werden. "Sonderaufträge" oder "Vergessenes" wird unter Tel. 0170 1787782 entgegengenommen.

VdK-Ortsverband Hechingen

Schnäppchen-Reise für VdK-Mitglieder nebst Angehörigen im Bereich des Kreisverbandes Zollernalb

Im Zeitraum 18.10. bis 25.10.2010 soll eine Kurreise nach dem bekannten Marienbad (Tschechien) stattfinden mit Unterbringung in einem Vier-Sterne-Hotel. Der Preis pro Person beträgt im Doppelzimmer ab 499,00 € p.P. Im Preis enthalten sind An- und Abreise im modernen Nichtraucherreisebus, 7x Übernachtungen mit Frühstücksbuffet in der gebuchten Zimmerkategorie, 7x Abendessen in Buffetform, ärztliche Eingangsuntersuchung, mindestens zehn Kuranwendungen pro Woche nach ärztlicher Vorgabe, örtliche Reiseleitung, Kurtaxe für den gesamten Aufenthalt und die Möglichkeit von Ausflügen vor Ort.

Sollten Sie an dieser einmaligen Reise interessiert sein, informieren Sie sich bitte vorab telefonisch jeweils am Montag- oder Donnerstagvormittag im Büro des VdK-Kreisverbandes Hechingen (HZ-Passage) bei Herrn Wolf unter Tel. 07471 2833 oder 0170 4818618. Er wird Sie über die Einzelheiten der Reise gerne unterrichten.

AUS BECHTOLDSWEILER



Ortsvorsteher: Günther Konstanzer

Sprechzeiten: Mo. 18.00 - 20.00 Uhr, Fr. nach Vereinbarung
Tel. 07471 2417, E-Mail: bechtoldsweiler@hechingen.info
Öffnungszeiten: Mo. 17.00 - 20.00 Uhr, Mi. + Do. 9.00 - 12.00 Uhr

Grundschule Sickingen

Der Unterrichtsbeginn an den Hechinger Schulen nach den Sommerferien wird unter der Rubrik "Städtische Einrichtungen" veröffentlicht.

Katholische Kirchengemeinde

Zu einem **Sommer-Sonnen-Helfer-Fest** möchten wir alle mitwirkenden Kinder und Erwachsenen des vergangenen Krippenspiels, Ministranten und Interessierte, die gern dabei sein und mitmachen möchten, recht herzlich einladen, einen schönen, freudigen Nachmittag mit geselligem Spiel und Spaß gemeinsam zu verbringen.

Wann: **11.9.2010 ab 15.00 Uhr**

Wo: Ehrenwaldspielplatz in Bechtoldsweiler

Grillgut bringt jeder selbst mit. Ein gemeinsames Buffet mit Salat- oder Kuchenspenden wäre schön und für Getränke wird gesorgt. Wir freuen uns schon auf Euch

Euer Pfarrgemeinderat Bechtoldsweiler

Laden Bechtoldsweiler

Liebe Kunden,

da unsere Verkäuferinnen am **Mittwoch, 15.9.2010**, auf einem Fortbildungslehrgang sind, ist der Laden **nachmittags** geschlossen. Morgens ist zu den üblichen Zeiten geöffnet. Wir bitten dies zu beachten. Vielen Dank!

Sport- und Spielgemeinschaft Bechtoldsweiler

Schießabteilung

Wir beteiligen uns auch dieses Jahr am 29. Hörschwager Vereins- und Jedermannpokalschießen. Unser Schießtermin ist am **Mittwoch, 15.9.2010**. Dazu treffen wir uns um **19.15 Uhr** am Bürgerhaus und fahren nach Hörschwag.

Die Siegerehrung mit Hörschwager Kirbe findet am Samstag, 16.10.2010, statt.

Bitte um rege Teilnahme der Schützen!

Euer Schießleiter

Sport im Bürgerhaus - Herbst 2010

Herzsportgruppe:

Montag, 18.15 - 19.45 Uhr und 19.45 - 21.15 Uhr

Mittwoch, 17.00 - 18.30 Uhr

Rheumaliga:

Freitag, 17.45 - 18.30 Uhr

SSG-Sportangebot:

Dienstag, 17.00 - 18.00 Uhr Kinderfußballtraining

20.00 - 22.00 Uhr Jedermannsport

Mittwoch, 18.30 - 20.00 Uhr E-Jugendtraining

20.00 - 22.00 Uhr Schießen für Erwachsene

Donnerstag, 15.30 - 16.30 Uhr Eltern-Kind Turnen

17.00 - 18.00 Uhr Kindersport (4 - 6)

18.00 - 19.00 Uhr Jugendsport

ab 18.00 Uhr Boccia

Freitag, 15.00 - 16.15 Uhr Kinderfußballtraining

16.15 - 17.45 Uhr Kinderfußballtraining

18.30 - 19.15 Uhr Tischtennis (Jugend bis 10 Jahre)

19.15 - 20.00 Uhr Tischtennis (Jugend 10-16 Jahre)

20.00 - 22.00 Uhr Tischtennis (Erwachsene)

SSG-Kursangebote:

Jazztanz Kinder

ab 20.9.2010, 10 x montags 17.00 - 18.00 Uhr

Kursleitung: Marina Knetschke

Gebühren: Mitglieder 7,50 €, Nichtmitglieder 15,00 €

Walking

immer montags ab Bürgerhaus ab 19.00 Uhr

Kursleitung: Gerhard Kostanzer

Wirbelsäulengymnastik

Kurs 1 ab 21.9.2010, 10 x dienstags 18.00 - 19.00 Uhr

Kurs 2 ab 21.9.2010, 19.00 - 20.00 Uhr

Kursleitung: Carola Daiker

Gebühren: Mitglieder 12,50 €, Nichtmitglieder 25,00 €

Gymnastik Frauen

ab 16.9.2010, Kursleitung: Sylvia Buckenmaier/Ina Kehl

Gebühren: Mitglieder 12,50 €, Nichtmitglieder 25,00 €

AUS BEUREN



Ortsvorsteher: Peter Gantner

Sprechzeiten: Mo. 17.00 - 19.00 Uhr
Tel. 07477 91295, E-Mail: beuren@hechingen.info
Öffnungszeiten: Mo. 17.00 - 19.00 Uhr



AUS BOLL



Ortsvorsteher: Peter Beck

Sprechzeiten: Di. 17.30 - 19.00 Uhr, Fr. 10.00 - 12.00 Uhr
Tel. 07471 2296, E-Mail: boll@hechingen.info
Öffnungszeiten: Di. 14.30 - 18.30 Uhr, Mi. und Fr. 9.00 - 12.30 Uhr

Sprechstunden des Ortsvorstehers entfallen

Die Sprechstunden von Herrn Ortsvorsteher Beck entfallen am **Dienstag, 14.9.2010**.

Rückblick Dorfhockete 2010

Mein herzlicher Dank gilt allen Beteiligten bei der Vorbereitung, Durchführung und Nachbereitung der 34. Bollemer Dorfhockete. Dies gilt ebenso für die zahlreichen Kuchenspenden. Eine besondere Bereicherung waren sicher auch die Ausstellungen im Rathaus, auch hierfür gilt mein Dank. Letztlich bedanken sich alle Organisatoren und Verantwortlichen aber auch ganz besonders bei den sehr zahlreichen Besuchern aus nah und fern.

Peter Beck, Ortsvorsteher

Sektbar Dorfhockete

Im Rückblick nochmals herzlichen Dank an alle Helfer und natürlich an unsere vielen Gäste aus nah und fern.

Ich freue mich auch über die Einsicht unserer letzten Besucher in der Nacht von Samstag und Sonntag.

Meta Staudt

Freiwillige Feuerwehr Hechingen

Abt. Boll

Grillfest Gesamtstadtfeuerwehr in Beuren

Am **Samstag, 11.9.2010**, findet das Grillfest der Gesamtstadtfeuerwehr in Beuren statt. Zur gemeinsamen Abfahrt treffen wir uns um 15.00 Uhr am Feuerwehrhaus.

Übung

Am **Montag, 13.9.2010**, findet eine Übung statt. Die eingeteilte Gruppe trifft sich um 18.30 Uhr im Feuerwehrhaus.

Andreas Hoch, Abteilungskommandant

Förderverein Wallfahrtskirche Maria Zell e.V.

Tag des offenen Denkmals am Sonntag, 12.9.2010

Unsere Wallfahrtskirche beteiligt sich auch in diesem Jahr am Tag des offenen Denkmals, der seit vielen Jahren im gesamten Bundesgebiet stattfindet.



In diesem Jahr können wir unser Wahrzeichen und Denkmal nach der erfolgten Innenrenovierung den Besuchern in besonderem

Lichte zeigen. Von besonderem Interesse werden sicher die Beschreibungen und Erläuterungen der Kunstwerke sein, die zur Ausstattung der Kirche gehören. Die Öffnungszeiten sind von 11.00 bis 18.00 Uhr, Führungen werden bei Bedarf angeboten.

Auf Ihren Besuch freut sich der Förderverein Wallfahrtskirche Maria Zell.

Peter Beck, 1. Vorsitzender

Musikverein Boll e.V.

Gesamtkapelle

Heute, **Freitag, 10.9.2010**, findet unsere erste **Probe** nach der Sommerpause um **20.00 Uhr** im Probenraum statt.

Jugendkapelle

Die Jugendkapelle hat am **heutigen Freitag in Stetten um 18.45 Uhr Probe**. Die Probe findet im Probenraum des Musikvereins Stetten statt.

Altpapiersammlung - geänderter Termin

Die Altpapiersammlung findet wegen Terminüberschneidungen nicht wie im Abfallkalender angegeben am Samstag, 18.9.2010, statt, sondern **am Samstag, 25.9.2010**. Wir bitten um Verständnis für die Terminverschiebung und hoffen, dass Sie trotzdem uns das Altpapier anvertrauen und nicht der Blauen Tonne. Der Erlös der Altpapiersammlung wird für die Jugendarbeit im Verein verwendet.

Narrhalla Boll "Hasawedel" e.V.

Motorradwochenende

Ein schönes, geselliges und fast regenfreies Wochenende verbrachten die "Hasarocker" im Altmühltal. Alle waren sich einig: So ein Motorradwochenende machen wir nächstes Jahr wieder!

Motorradausfahrt

Zur Motorradausfahrt treffen wir uns am **Sonntag, 12.9.2010, um 10.00 Uhr** am Dorfbrunnen. Bei schlechtem Wetter wird die Ausfahrt verschoben und ein neuer Termin wird bekannt gegeben.



Obst- und Gartenbauverein Boll e.V.

Sommerschnitt

Wir treffen uns zu einem Arbeitseinsatz am **Samstag, 11.9.2010, um 9.30 Uhr** auf der Obstanlage. Hier werden wir den Sommerschnitt an den Obstbäumen anwenden. Bitte bringt euer Werkzeug und eure Leitern mit!

Wer noch Druckmostfässer bzw. Schwimmdeckelfässer, Vaseline oder Bag and Box zur Mostsaison benötigt, soll sich bitte beim Vorstand melden.

Baumbestellungen

Es werden auch wieder Bestellungen für Bäume und Sträucher für die Herbstpflanzung entgegengenommen. Bestellungen nimmt Ralf Börger, 1. Vorsitzender, Tel. 07471 622675, entgegen.

Tennisclub Boll e.V.

Tennis-Jedermann-Turnier/Jugendvereinsmeisterschaften

Wie bereits berichtet, findet am **Samstag, 11.9.2010**, ab 10.00 Uhr das Tennis-Jedermann-Turnier statt. Schon jetzt zeichnet sich ein neuer Teilnehmerrekord ab. Neben sicherlich spannenden Spielen kommt aber auch die Geselligkeit nicht zu kurz. Für das leibliche Wohl ist gesorgt.

Am **Sonntag, 19.9.2010**, finden ab 10.00 Uhr die Halbfinal- und Finalsplele der **Jugendvereinsmeisterschaften** auf der Tennisanlage statt.

Turn- und Sportverein Boll e.V.

Abt. Fußball

1. Mannschaft

Sonntag, 12.9.2010, 15.00 Uhr: TSV Boll - SV Heinstetten
Donnerstag, 16.9.2010, 18.30 Uhr: TSV Boll - TSV Straßberg

F-Jugend

Erstes Training am Montag, 13.9.2010, 17.30 Uhr
Spieldate sind am 25.9.2010, 2.10.2010 und 9.10.2010.

Kinderturnen

Neues Angebot: Eltern/Kind jeden Dienstag 16.00 bis 17.00 Uhr

Wir suchen: eine HelferIn/einen Helfer für das Kinderturnen je-
den Freitag 16.00 Uhr bis 17.30 Uhr. Meldungen an Barbara Hahn,
Tel. 13473, oder Harry Pruss, Tel. 5653.

Sportheim

Bundesliga live mit Sky auf Großbildleinwand.

Jahrgang 1969/70

Wegen Terminüberschneidungen verschieben wir das geplante
Treffen am 18.9.2010 zur Besprechung des Jahrgangsausflugs auf
Ende September. Weitere Info folgt.

AUS SCHLATT

Ortsvorsteher: Jürgen Schuler
Sprechzeiten: Mo. 17.00 - 19.00 Uhr
Tel. 07477 480, E-Mail: schlatt@hechingen.info
Öffnungszeiten: Mo. 14.30 - 18.30 Uhr, Do. 8.30 - 11.00 Uhr



Zur Beachtung!

In der Woche vom 13.9. bis 17.9.2010 ist das Rathaus statt am
Montag, 13.9., am **Dienstag, 14.9.2010**, von 14.30 bis 18.30 Uhr
geöffnet. Die Sprechstunde des Ortsvorstehers findet wie gewohnt
montags statt.

Ortschaftsratsitzung

Einladung zur am **Dienstag, 21.9.2010, um 19.30 Uhr** stattfin-
denden öffentlichen Sitzung des Ortschaftsrates in Schlatt

Tagesordnung:

1. Bürgerfragestunde
2. Bekanntgaben
3. Anfragen/Verschiedenes
4. Bürgerfragestunde

Eine nichtöffentliche Sitzung schließt sich an.

Jürgen Schuler, Ortsvorsteher

Auslage

Katholische Erwachsenenbildung Zollernalbkreis e.V.
Kursprogramm September 2010 - Januar 2011

Tag des offenen Denkmals 2010

Am **Sonntag, 12.9.2010**, findet bundesweit der Tag des offenen
Denkmals statt. Zu diesem Anlass findet um **13.30 Uhr** eine Füh-
rung in der Friedhofskirche und um **16.00 Uhr** eine Führung in der
St.-Dionysius-Kirche statt.

Förderverein Friedhofskirche e.V.

Am **Dienstag, 21.9.2010**, um **20.00 Uhr** treffen wir uns (Vorstand
und Beirat mit Frauen) zu einer außerordentlichen Sitzung im Gast-
haus "Zum Hannes".

FC Killertal

Spielfrei am ersten Spieltag

Die neue Runde beginnt für den FC Killertal mit einem spielfreien
Sonntag, da das Jubiläum ansteht. Die Runde beginnt für uns da-
durch am **Samstag, 18.9.2010**, in Jungingen gegen den SV Weil-
heim.

Bisherige Ergebnisse

SV Erzingen - FCK	1:11
(Tore: 4x Würzinger, 3x Da. Bumiller, 2x Funck, 2x Eigentor)	
SV Ratshausen - FCK	1:5
(Tore: 4x Würzinger, Funck)	

90 Jahre SV Jungingen

Im Rahmen dieser familiären Festbegehung stellen sich unsere sie-
ben Jugendmannschaften am **Samstag, 11.9.2010**, mit je einem
Einlagespiel auf "Mühlacker" vor:

10.00 Uhr Bambini - FC Grosselfingen
10.00 Uhr F-Junioren - SV Ringingen
11.00 Uhr D-Junioren - FC Onstmettingen
12.00 Uhr E-Junioren - TSV Frommern
13.00 Uhr C-Junioren - TSV Steinhofen
14.30 Uhr B-Junioren - JSG Hechingen
16.00 Uhr A-Junioren - TSV Frommern

Unsere Jugendlichen würden sich sehr über ein breites Publikum
freuen. Gegen 18.00 Uhr findet dann das Duell der Titanen, "Rechts
vom Bach" gegen "Links vom Bach" (Flussrichtung) statt. Für das
leibliche Wohl ist ganztägig ab 10.00 Uhr in der Turn- und Fest-
halle gesorgt.

D-Junioren

Samstag, 11.9.2010, 13.00 Uhr: VR-Cup in Hechingen

C-Junioren

Sonntag, 12.9.2010, 10.00 Uhr: Kleinfeldturnier
beim FC Burladingen

Ski-Club Schlatt e.V.

17. Radtouristik in Schlatt

Am **Sonntag, 12.9.2010**, wollen wir wieder allen Radsportbegeis-
terten die tollen Strecken rund um das Killertal anbieten. Tour A mit
über 100 km und die beliebte klassische Tour B haben unser Event
über weite Teile des Landes bekannt gemacht und schon viele
Bikerherzen höher schlagen lassen.

Unsere Touren sind aber nicht nur für geübte Fahrer geeignet. Für
Familien und Kinder bieten wir mit der Tour C eine Strecke an, die
sich auch durchaus für weniger geübte Fahrer eignet.

Auch in diesem Jahr werden an die drei stärksten Gruppen mit den
meisten gefahrenen Kilometern Pokale vergeben. Die Siegerehrung
findet um ca. 16.00 Uhr in der Turn- und Festhalle statt.

Für das leibliche Wohl ist natürlich bestens gesorgt. Ob Schnitzel
mit Spätzle und Salat, Rote Wurst, Kaffee und Kuchen oder isotoni-
sche Getränke: Wir bieten alles zu fairen Preisen an.

Auf viele Biker und Besucher freut sich

die Vorstandschaft

AUS SICKINGEN

Ortsvorsteher: Gerhard Henzler
Sprechzeiten: Mo. 18.00 - 19.00 Uhr, Mi. 16.00 - 17.00 Uhr
oder nach Vereinbarung
Tel. 07471 7616, E-Mail: sickingen@hechingen.info
Öffnungszeiten: Di. und Do. 8.00 - 12.00 Uhr, Mi. 16.00 - 18.30 Uhr



Pater Heinrich Oesterle feierte seinen 80. Geburtstag

Sein Leben widmet er den Menschen, Kranken und Bedürftigen

Am Samstag, 4.9.2010, feierte der in Sickingen geborene Afrika-
missionar Pater Heinrich Oesterle seinen 80. Geburtstag. Aus die-
sem Grund fand am Sonntag ein von vielen Gratulanten besuchter



Dankgottesdienst in der St.-Antonius-Kirche seiner Heimatgemeinde statt, welcher vom ortsansässigen Kirchenchor unter der Leitung von Frau Dr. Anne Dieter musikalisch umrahmt wurde. Frau Michels gratulierte dem rüstigen Jubilar recht herzlich im Namen der gesamten Kirchengemeinde und überreichte ein kleines Präsent. Auch der Sickinger Ortsvorsteher Gerhard Henzler übermittelte dem Geburtstagskind im Namen der Gemeinde die herzlichsten Glückwünsche. Bei dem im Anschluss an den Gottesdienst stattfindenden kleinen Sektempfang vor dem Rathaus wurde die seltene Gelegenheit eifrig genutzt, in persönlichen Gesprächen alte Erinnerungen wachzurufen und aufzufrischen.

Pater Heinrich Oesterle wechselte mit 15 Jahren zu den Weißen Vätern nach Haigerloch, wo er sein Abitur ablegte. Sein folgendes Philosophie- und Theologiestudium verschlug ihn nach Trier, Karthago, Algier und in die Niederlande. Am 20.7.1958 wurde er in München zum Priester geweiht und verließ wenige Monate später Deutschland, um als Missionar im Kongo zu wirken. 2008 feierte er sein goldenes Priesterjubiläum. Während seines 50-jährigen Wirkens als Priester hielt er sich nur vier Jahre in der Heimat auf. Die restliche Zeit verbrachte er ausschließlich im Kongo. Pater Oesterle arbeitete in verschiedenen Pfarreien der Diözese Mahagi, war für die Fortbildung von Katechisten verantwortlich, übersetzte liturgische Texte in die dortige Sprache, kümmerte sich als Krankenhausseelsorger um Kranke und körperlich Behinderte und baute nebenher mit seinen Mitbrüdern Heilpflanzen an. Sein ganzes Leben und Wirken widmete er stets den Menschen, vor allem den Bedürftigen und Kranken. Im Juni 2008 zwangen ihn gesundheitliche Probleme allerdings zu einer Rückkehr nach Deutschland, um sich hier medizinisch versorgen zu lassen.



Grundschule Sickingen

Der Unterrichtsbeginn an den Hechinger Schulen nach den Sommerferien wird unter der Rubrik "Städtische Einrichtungen" veröffentlicht.

Bauboom "Im Helle"

Im Sickinger Baugebiet "Helle" schießen neue Häuser förmlich wie Pilze aus dem Boden. Von den insgesamt 23 Plätzen sind bis auf zwei bereits alle verkauft. Diese können nur von Sickingern erworben werden.

"Obere Gärten"

Seit Jahren wird über den schlechten Zustand der "Oberen Gärten" in Sickingen geklagt. Schlaglöcher und keine Straßenbeleuchtung stellen vor allem in der Nacht ein Sicherheitsrisiko dar.

Nachdem bereits in der Vergangenheit mit großem Aufwand die Albstraße neu gestaltet wurde und sich mit den "Hofäckern" ein Neubaugebiet in deren Verlängerung entwickelte und jetzt im Zuge der Kanalsanierung die Dorfdurchgangsstraße mit ihrem Trottoirbereich neu gerichtet wird, erscheinen die "Oberen Gärten" als ein Schandfleck, der nicht mehr länger toleriert werden kann. Nach einem Beschluss des Ortschaftsrates sollen die "Oberen Gärten" zu einer richtigen Straße ausgebaut werden.

Wie soll die Straßenbreite der "Oberen Gärten" ausfallen? Etwas breiter, wie im Mündungsbereich zur Achalmstraße oder schmaler, wie im Mündungsbereich zur Albstraße?

Die Anlieger wurden angeschrieben, um ihre Meinung zu äußern.

Sichtbare Fortschritte bei den Kanalisierungsarbeiten

Die Hohenzollernstraße ist vom "Zum Brunnen" bis zum Einmündungsbereich Mozartstraße und Achalmstraße bereits asphaltiert und für die Anlieger wieder befahrbar. Nach Aussagen der Stadtwerke verliefen die Arbeiten trotz zusätzlicher Aufgaben reibungslos und ohne Verzug. Jetzt steht der Bagger kurz vor dem Einmündungsbereich Lindenstraße. Viele Hausbesitzer nutzten die Gelegenheit, im Zuge der Kanalisierungsarbeiten ihre Hausanschlüsse zu erneuern. Sie lobten die Zuverlässigkeit und die Rücksichtnahme des Baggerführers und den Fleiß der Arbeiter.



Sportfreunde Sickingen

Hallo Turn-Kids,

nach den Ferien beginnen wir am Dienstag, 14.9.2010.

Die Turnzeiten sind wie folgt:

1. + 2. Klasse 14.30 - 15.30 Uhr

3. + 4. Klasse 15.30 - 16.30 Uhr

Vorschulturnen 16.30 - 17.30 Uhr

Für alle Eltern, die Interesse am Eltern-Kind-Turnen haben:

Freitag, 24.9.2010, 14.45 - 16.45 Uhr

Wir freuen uns auf Euch!

Fanny und Alex

Für Rückfragen stehen wir gerne zur Verfügung:

Fanny Reiber, Tel. 72155; Alexandra Kleinmann, Tel. 73303

SG Sickingen/Boll II

Endlich geht die neue Runde los! Nach langen Wochen der Vorbereitung beginnt am **Sonntag, 12.9.2010**, endlich die neue Runde. Die SG Sickingen/Boll II startet mit einem Auswärtsspiel in Hörschwag. Gegner ist die SG Hörschwag/Stetten-Salmendingen II. Beginn ist um 15.00 Uhr.

Informationen über die Sportfreunde erhalten Sie auf unserer Homepage www.sportfreunde-sickingen.de.

Impressum

Stadtspiegel
Amtsblatt der Stadt Hechingen

Herausgeber: Stadt Hechingen

Verantwortlich für den amtlichen Teil und alle sonstigen Verlautbarungen und Mitteilungen ist Bürgermeister Jürgen Weber oder sein Vertreter im Amt mit Ausnahme der Rubrik "Aus den Stadtteilen". Verantwortlich für den Stadtteil Beuren Peter Gantner, für den Stadtteil Bechtoldswiller Günther Konstanzer, für den Stadtteil Boll Peter Beck, für den Stadtteil Schlatt Jürgen Schuler, für den Stadtteil Sickingen Gerhard Henzler, für den Stadtteil Stein Josef Mayer, für den Stadtteil Stetten Robert Buckenmaier, für den Stadtteil Weilheim Ingrid Riester
Redaktion: Maria Poppel
Telefon 07471 940-135
E-Mail: amtsblatt@hechingen.de

Verantwortlich für "Was sonst noch interessiert" und den Anzeigenteil: Brigitte Nussbaum, Merklinger Straße 20, 71263 Weil der Stadt.

Druck und Verlag: Nussbaum Medien Weil der Stadt GmbH & Co. KG, Merklinger Straße 20, 71263 Weil der Stadt, Telefon 07033 525-0.

Außenstelle: 72144 Dußlingen, Bahnhofstraße 18, Telefon 07072 9286-0, Fax 07072 928629

Einzelversand nur gegen Bezahlung der 1/4-jährlich zu entrichtenden Abonnementgebühr. Der Textteil des Amtsblattes wird zusätzlich im Internet unter www.hechingen.de veröffentlicht.

Vertrieb: WDS Pressevertrieb GmbH

Josef-Beyerle-Straße 9a
71263 Weil der Stadt, Tel. 07033 6924-0 oder 6924-13.

E-Mail: abonnenten@wdspresservertrieb.de

Internet: www.wdspresservertrieb.de

AUS STEIN



Ortsvorsteher: Josef Mayer

Sprechzeiten: Di. 18.00 - 20.00 Uhr
Tel. 07471 5565, E-Mail: stein@hechingen.info
Öffnungszeiten: Mo. 8.00 - 12.00 Uhr, Di. 16.30 - 19.00 Uhr
Do. 8.00 - 11.00 Uhr

Hallo Senioren!

Die Sommerpause ist vorbei. Wir treffen uns wieder am **Donnerstag, 16.9.2010**, ab 14.00 Uhr im Pfarrzentrum zu einem gemütlichen Nachmittag. Auch Neue sind herzlich eingeladen! Es freut sich Euer Team.

Freiwillige Feuerwehr Hechingen

Abt. Stein

Die Abteilung Stein trifft sich am **Montag, 13.9.2010, um 18.45 Uhr** zur Übung. Die Übung findet zusammen mit der Abteilung Stadt in Stein statt.

Narrenzunft "Stoanemer Sadbolla"

Ausflug an den Bodensee

Ausflug der Narrenzunft Stein in den Raum Bodensee vom **9.10. bis 10.10.2010** - es sind alle Mitglieder recht herzlich eingeladen. Die Planung sieht wie folgt aus:

- Abfahrt Samstag, 9.10.2010, um 9.30 Uhr in Stein am Rathaus
- Fahrt mit dem Reiseomnibus mit Toilette, Kühlbar, Schlafsessel
- Leckeres Picknick bei der Hinfahrt an den Bodensee
- Fahrt mit dem Katamaran von Friedrichshafen nach Konstanz
- Eintritt und Führung durch das Fasnachtsmuseum im Schloss Langenstein (alternativ Besichtigung des Rheinfalls bei Schaffhausen am Sonntag)
- Leckeres Dünnele-Essen bis wir satt sind (Dünnele ist eine Art Flammkuchen) in einer gemütlichen Besenwirtschaft
- Getränke in der Besenwirtschaft mit Most, Apfelsaft, Mineralwasser und Begrüßungsschnaps
- Übernachtung und reichhaltiges Frühstücksbuffet im 3-Sterne-Hotel in Singen/Hotel "Lamm"
- Ankunft Sonntag, 10.10.2010, um ca. 19.00 Uhr

Da wir kurzfristig buchen müssen, bitten wir um verbindliche Zusage bis spätestens **14.9.2010**. Die Eigenbeteiligung beläuft sich auf ca. **80,00 €** pro Person.

Turn- und Sportverein Stein e.V. 1923

Abt. Fußball

Pfeffer-Truppe bereitet sich auf die Saison 2010/2011 vor

Der TSV Stein bereitet sich seit dem 2.8.2010 auf die neue Saison in der Kreisliga B IV vor. Bisher wurden bei den Testspielen folgende Ergebnisse erreicht: TSV Stein - SV Hirrlingen 4:2, TSV Stein - PC Pfeffingen 0:3, TSV Stein - FV Bisingen 0:6, TSV Stein - FC Hechingen 0:4. Die Spiele gegen den FV Bisingen und den FC Hechingen fanden im Rahmen des diesjährigen HZ-Pokals in Grosselfingen statt. In der 1. Runde des wfv-Bezirkpokals gegen den SV Rangendingen II gab es leider auch eine 0:4-Niederlage.

Am Samstag, 4.9.2010, hat die 1. Mannschaft des TSV Stein während ihrem Trainingswochenende ein Blitzturnier abgehalten. Trotz zum Teil schwerer Beine konnte das Turnier erfolgreich gestaltet werden:

1. Spiel gegen SV Heselwangen wurde mit 1:0 gewonnen (Torschütze Salvatore Costa)
2. Spiel gegen SG Weildorf/Bittelbronn wurde mit 2:1 gewonnen (Tore durch Daniel Wütz (Traumtor!) und Tobias Schmid)

Sonntag, 12.9.2010, um 15.00 Uhr, 1. Punktspiel in Stein

TSV Stein - SV Ringingen

Trainer Michael Pfeffer darf in der neuen Saison mit einem 24-Mann-Kader arbeiten; als Neuzugänge konnte der TSV Tobias Schmid (FV Bisingen) und Daniel Meyer (FV Friedrichstraße) gewinnen. Den zwei Neuzugängen stehen drei Abgänge entgegen. Dies sind: To-

bias Klaffschenkel (SV Rangendingen), Rene Netz (Karriereende) und Bernd Schairer (Karriereende).

Neue Trainingsanzüge

Der TSV Stein möchte sich auch bei der Hechinger Firma Euronics sowie der Familie Schäfer bedanken. Diese haben die 1. Mannschaft des TSV Stein zur neuen Saison mit neuen Trainingsanzügen ausgestattet. Hierzu nochmals vom kompletten TSV Stein ein herzliches Dankeschön!



Besuchen Sie uns auf unserer Homepage www.tsv-stein-1923.de.

Altpapiersammlung

Der TSV Stein führt am **Samstag, 18.9.2010**, eine Altpapiersammlung in Stein durch. Die Einwohner werden gebeten, das Altpapier deutlich sichtbar am Straßenrand ab ca. 9.00 Uhr bereitzulegen. Vielen Dank!

AUS STETTEN



Ortsvorsteher: Robert Buckenmaier

Sprechzeiten: Mo. u. Do. 17.00 - 19.00 Uhr
Tel. 07471 5560, E-Mail: stetten@hechingen.info
Öffnungszeiten: Mo. 14.00 - 18.30 Uhr, Di. 9.00 - 12.30 Uhr
Do. 14.00 - 17.30 Uhr

Sitzung des Ortschaftsrates

Am **Dienstag, 14.9.2010, Beginn 20.00 Uhr**, findet im Sitzungszimmer der Ortschaftsverwaltung Stetten eine öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates mit folgender **Tagesordnung** statt:

1. Fragestunde für Bürger
2. Bausachen; Kenntnissgabe
3. Vorschläge zur Sportlerehrung (Saison 2009/2010)
4. Bekanntgaben und Anfragen
5. Verschiedenes

Die Bürgerschaft ist zur Ortschaftsratssitzung herzlich eingeladen.
Robert Buckenmaier, Ortsvorsteher

Kindergarten - Wir sagen Danke!



Durch die rege Beteiligung an unserem Tag der offenen Tür und die Unterstützung unserer Elternschaft konnte der Förderverein in



Zusammenarbeit mit dem Elternbeirat den Kindergartenkindern ein neues Schwimmbad schenken, das wir sofort am nächsten Sonntag ausprobiert haben und das bei allen großen Anklang fand. Leider sind die warmen Tage nun vorbei, doch wir freuen uns schon darauf, unser Geschenk im nächsten Jahr so bald wie möglich wieder aufbauen zu können.

Vielen Dank für die Unterstützung, auch im Namen aller Kindergartenkinder!

Freiwillige Feuerwehr Hechingen

Abt. Stetten

Termine

Heute, **Freitag, 10.9.2010**, findet ab 19.00 Uhr die Mannschaftsbesprechung zur Informations- und Diskussionsveranstaltung statt.

Morgen, **Samstag, 11.9.2010**, findet das Grillfest der Gesamtstadt-Feuerwehr in Beuren statt.

Am **Montag, 13.9.2010**, findet im Feuerwehrgerätehaus in Stetten die Informations- und Diskussionsveranstaltung zum Thema LF 10/6 und weiteren aktuellen Themen statt. Beginn ist um 19.00 Uhr.

Feuerwehr-Wochenende

Vom **17.9. bis 19.9.2010** findet der Ausflug der Abteilung Stetten statt. Brandschutz übernimmt an diesem Wochenende die Abteilung Stadt.

Rolf Buckenmaier, Abteilungskommandant

Förderverein Klosterkirche St. Johannes e.V. Stetten

Einladung zum Tag des offenen Denkmals

Am kommenden **Sonntag, 12.9.2010**, ist die Klosterkirche in Stetten von **11.00 bis 17.30 Uhr** zu besichtigen. Franz Buckenmaier führt Sie gerne um **12.00, 14.00 und 16.00 Uhr** durch die Klosterkirche, die Johanneskapelle mit den Reliquienschreinen und in den Klosterkeller.

Treffpunkt der Führungen ist jeweils auf dem Parkplatz vor den Haupteingängen. Vor und nach den Führungen sind Sie zu Kaffee, Kuchen und erfrischenden Getränken in den Johannessaal der Klosterkirche eingeladen. Wir freuen uns auf Ihren Besuch und bedienen Sie gerne.

Hannes Reis, 1. Vorsitzender



Männergesangsverein Stetten 1838 e.V.

Chorprobe

Unsere nächste Probe ist am **Mittwoch, 15.9.2010**, um 20.00 Uhr im Probenraum.

Vereinsausflug

Zu unserem Vereinsausflug am **Samstag, 18.9.2010**, sind noch einige Plätze frei. Wer Interesse hat mitzufahren, kann sich bei Rudolf Buckenmaier, Tel. 07471 4151, anmelden. Der Ausflug führt in den Schwarzwald, unter anderem zu Keramik "Hahn und Henne", zu Europas größter Modelleisenbahn und zu weiteren Stationen.

Musikverein Stetten e.V.

Probe

Am heutigen Freitag findet um **19.00 Uhr** die erste Probe der Jugendkapelle nach der Sommerpause statt.

Die Gesamtkapelle probt um **20.00 Uhr**.

Narrenzunft Hagaverschrecker Stetten e.V.

Altpapiersammlung

Die diesjährige Altpapiersammlung der Narrenzunft findet am kommenden **Samstag, 11.9.2010, ab 13.00 Uhr** statt.

TSV Stetten 1912 e.V.

Abt. Fußball

1. Mannschaft

Sonntag, 12.9.2010

15.00 Uhr TSV Stetten - TSV Trillfingen

Donnerstag, 16.9.2010

18.30 Uhr TSV Stetten - SV Rangendingen II

2. Mannschaft

Sonntag, 12.9.2010

13.15 Uhr TSV Stetten - SF Starzel

D-Juniorinnen

Freitag, 17.9.2010

18.00 Uhr TSV Stetten - TSV Frommern

C-Juniorinnen

Sonntag, 19.9.2010

13.00 Uhr TSV Stetten - SF Bitz

Damenmannschaft

Samstag, 18.9.2010

17.00 Uhr TSV Stetten - Unterdisgheim

AH-Mannschaft

Am **25.9.2010** findet der Jahresausflug der AH nach Bad Schussenried/Bad Waldsee statt. Abfahrt des Zuges ist um 7.49 Uhr am Bahnhof in Hechingen, Treffpunkt ist um 7.35 Uhr.

Anmeldungen bei Gerhard Bogenschütz, Tel. 6758

Kinderturnen

Das Kinderturnen bei Ulrike Behrendt beginnt wieder nach den Sommerferien am **Freitag, 17.9.2010**, in der Turnhalle Stetten. Die Kinder von 3 bis 5 Jahren turnen von 16.30 bis 17.30 Uhr und die Kinder von 6 Jahren bis 2. Klasse von 17.30 bis 18.30 Uhr.

Reinemachefrau gesucht

Der TSV Stetten sucht für sein Sportheim eine Reinemachefrau.

Reinigungszeit: ca. 2,5 Stunden am Samstagmorgen

Kontaktperson: Albert Haid, 1. Vorsitzender

Tel. 07471 3334 oder 0151 14843537

Öffnungszeiten Sportheim

Freitag, 10.9.2010, ab 19.30 Uhr

Samstag, 11.9.2010, ab 15.00 Uhr

Sonntag, 12.9.2010, ab 10.00 Uhr Frühschoppen

und ab 14.30 Uhr Kaffee und Kuchen

Dienstag, 14.9.2010, ab 19.30 Uhr

Donnerstag, 16.9.2010, ab 19.30 Uhr

Freitag, 17.9.2010, ab 19.30 Uhr

Jahrgang 1940

Seinen 70. Geburtstag feierte der Stettener Jahrgang 1940 mit einem Ausflug bei herrlichem Wetter ins schöne Appenzeller Vorderland, hoch über dem Bodensee. Unterwegs wurde im Hegau ein zweites Frühstück serviert und frisch gestärkt erreichte man Rorschach.



Die Fahrt mit der Zahnradbahn nach Heiden, dem bekannten Klimakurort, war geprägt von vielen tollen Ausblicken auf den Bodensee. Nach dem Mittagessen und der Besichtigung der Sehenswürdigkeiten ging es mit dem Bus bei einer eindrucksvollen Berg- und Talfahrt nach Walzenhausen, wo man mit der romantischen Berg-

bahn hinunter nach Rheineck fuhr. Hier wartete bereits ein Schiff, das die Ausflügler durch das Naturschutzgebiet "Alter Rhein" zum Ausgangspunkt Rorschach brachte.

Ein gemeinsames Abendessen in Weilen u.d. Rinnen rundete diesen wunderschönen Tag ab und die Jahrgänger versprachen, sich bald wiederzusehen.

AUS WEILHEIM



Ortsvorsteherin: Ingrid Riester

Sprechzeiten: Mo. 18.00 - 19.30 Uhr, Mi. 18.30 - 19.30 Uhr
Tel. 07471 5580, E-Mail: weilheim@hechingen.info
Öffnungszeiten: Mo. und Do. 16.00 - 18.30 Uhr

Ausbaubeginn Leo-Saurer-Straße

In der **KW 38** wird mit dem Ausbau der Leo-Saurer-Straße ab ca. Kirchenaufgang bis Einmündung Unterdorf begonnen, so dass diese für den Verkehr voll gesperrt werden muss. Bitte um Beachtung!

Straßensperrung wegen Scheunenfest

Am **18.9. und 19.9.2010** sind die Straßen Bins und Auf der Bins ab Abzweigung Urbanstraße bis zum Sportplatz wegen des Scheunenfestes voll gesperrt.

Tag des offenen Denkmals

Am **Sonntag, 12.9.2010**, öffnet hier in Weilheim die Pfarrgemeinde die Tore der St.-Marien-Kirche und die Ortschaftsverwaltung die der Urbanskapelle. In beiden historischen Gebäuden finden jeweils um **14.00 und 17.00 Uhr** Führungen mit Ralf Rötzel und Anton Wolf statt.

Der Pfarrgemeinderat lädt ab 14.00 bis ca. 17.00 Uhr zu Kaffee und Kuchen ins Pfarrhaus ein. (Kuchen wird selbstverständlich auch über die Straße verkauft.)

Auf zahlreiche Besucher freuen sich der Pfarrgemeinderat und die Ortschaftsverwaltung.



Kleintierzuchtverein Weilheim e.V.

Jungtierschau

Da staunten die drei Preisrichter, die bisher noch nie in Weilheim waren. Eine derartige Fülle an Qualität und Quantität bezüglich der Zuchttiere erleben sie höchst selten.

Zwar nicht auf Herz und Nieren, dafür auf gepflegtes Äußeres, Färbung, Beschaffenheit des Felles und des Gefieders, Wuchs, Körperbau und noch einige Komponenten mehr überprüften die fünf Preisrichter und drei Hilfsrichter die gut 350 angemeldeten Tiere. Den ganzen Vormittag des Samstags waren die sieben Herren und die eine Dame, die alle von auswärts, sogar aus Stuttgart, angereist waren, mit der Begutachtung beschäftigt. Am Samstagabend, nach einer kurzen Ausschusssitzung des Kreisverbandes, erfolgte die Siegerehrung. Vereinschef Peter Beck gab das Lob der Jury an seine Mitzüchter weiter. Zudem dankte er allen Helfern und Sponsoren für ihr Engagement.

Ortsvorsteherin Ingrid Riester sprach von einer "hervorragend bestückten, umfangreichen, sehenswerten, vielfältigen und mit viel Liebe vorbereiteten Ausstellung", zu der sie Züchtern und Vorstandschaft herzlich gratulierte. Die zwölf Altzüchter (Aktive) und zehn Jungzüchter frönten einem zeit- und arbeitsintensiven Hobby, dessen Resultat bei der Jungtierschau bewundert werden könne. Die Ortsvorsteherin lobte die sehr gute Jugendarbeit des Vereins. So stellten in diesem Jahr zwei Züchter-Neulinge zum ersten Mal ihre Zuchtergebnisse aus.

Zusammen mit Vereinschef Peter Beck überreichte Ingrid Riester die über 50 Pokale und Trophäen. Im Anschluss drehte sich noch das Glücksrad und Schätzungen über das Gewicht eines großen Stückes Rauchfleisch wurden entgegengenommen.



Am Sonntag gab es einen Frühschoppen, das Glücksrad drehte sich weiter, für das leibliche Wohl war ebenfalls wieder bestens gesorgt und die Ausstellung wurde von zahlreichen Gästen, nicht nur aus Weilheim, besucht.

Der Kleintierzuchtverein Weilheim bedankt sich bei allen Besuchern der Jungtierschau. Ein besonderer Dank gilt den vielen Helferinnen und Helfern, die am Samstag und Sonntag im Einsatz waren, sowie allen Kuchenspendenden.

Peter Beck, 1. Vorsitzender

Seniorennachrichten

Ausflug

Hallo liebe Senioren und Mitglieder der Frauengemeinschaft! Unsere Sommerpause neigt sich langsam dem Ende zu und wir starten unsere Treffen mit einem Ausflug am **Samstag, 25.9.2010**. Abfahrt ist um 9.00 Uhr, wie immer am Schulhaus.

Nach einem Zwischenstopp mit Sektfrühstück machen wir im Gasthaus "Sonne" in Sasbachwalden Mittagspause. Um ca. 14.30 Uhr fahren wir nach Kappelrodeck zum "Naschkätzchen und Schleckermäulchen". Dort nehmen wir an einer ca. ein- bis anderthalbstündigen Führung mit Verkostung von Edelbränden und Likören teil (der Unkostenbeitrag pro Person beträgt 6,00 €). Im Anschluss fahren wir zurück in die "Schwane" in Engstlatt (bei schönem Wetter sitzen wir in den Biergarten). Die Frauengemeinschaft heißen wir herzlich willkommen und sind froh, dass sie "unseren Bus verjüngen". Bitte meldet Euch unter Tel. 3319 an.

Eure Gudrun Kanz

Jahrgang 1960/61

Unser letztes Treffen vor unserem 50er-Ausflug findet am **Freitag, 17.9.2010, um 19.30 Uhr** im Gasthaus "Adler" statt.

Kindergarten St. Marien

Liebe Weilheimer und Freunde,

wir würden uns sehr freuen, wenn wir auf Ihre Mithilfe zählen könnten. Und zwar benötigen wir für das Scheunenfest am 19.9.2010 noch einige Kuchen-/Beetenspenden. Wer uns unterstützen möchte, darf sich gerne bei uns im Kindergarten unter Tel. 07471 4855 melden. Wir sind über jeden "Bäcker" dankbar. Viele lieben Dank!

Ihre Kinder und Erzieherinnen
vom Kindergarten St. Marien Weilheim



KIRCHLICHE NACHRICHTEN



Kath. Seelsorgeeinheit

St. Luzius

Kontakt: Pfarrbüro, Tel. 07471 9363-33, Fax -34
Kirchplatz 6 • 72379 Hechingen • info@sse-luzius.de**Öffnungszeiten:**

Mo./Mi./Fr.: 9.00 bis 12.00 Uhr

Mo. - Do.: 14.30 bis 17.30 Uhr

Weitere Infos unter: www.sse-luzius.de

**24. Sonntag i.J./Lk 15, 1-32
Welttag der Kommunikationsmittel****Samstag, 11. September**

16.30 Uhr St. Jakobus: stille Anbetung

17.30 Uhr Rosenkranz

18.00 Uhr Krankenhaus: hl. Messe, vorher Rosenkranz

18.30 Uhr Weilheim: hl. Messe

(für Karl Sieber; verst. Angehörige; Pfr. Josef Müble)

Sonntag, 12. September - Mariä Namen

9.00 Uhr St. Luzen: hl. Messe für die SSE

10.00 Uhr Schlatt: Wortgottesdienst

10.00 Uhr Stein: Wortgottesdienst

10.30 Uhr St. Jakobus: hl. Messe für die Pfarrgemeinde

18.00 Uhr Stetten: Rosenkranz

18.00 Uhr Schlatt: Rosenkranz

18.30 Uhr St. Luzen: hl. Messe

Montag, 13. September - hl. Johannes Chrysostomus

15.30 Uhr Marienheim: hl. Messe

17.50 Uhr Stein: Rosenkranz

18.00 Uhr Stetten: Rosenkranz

Dienstag, 14. September - Kreuzerhöhung

8.30 Uhr St. Jakobus: hl. Messe (zu Ehren der hl. Engel)

17.00 Uhr Sickingen: Anbetung

18.00 Uhr Schlatt: Rosenkranz

18.00 Uhr Stetten: Rosenkranz

18.30 Uhr Boll: hl. Messe, vorher Rosenkranz

18.30 Uhr Weilheim: hl. Messe, vorher Rosenkranz

Mittwoch, 15. September - Gedächtnis der Schmerzen Mariens9.30 Uhr St. Jakobus: **City-Messe** (für Elisabeth, Werner u. Peter Ströbele u. Eltern; Siegfried Pietschmann; Pfr. Peter Widmaier; Maria Anna Freifrau von Mayr-Melnhof; Juliana u. Paul Herrmann; Martha Rieß)

18.00 Uhr Stetten: Rosenkranz

Donnerstag, 16. September - hl. Kornelius und hl. Cyprian

6.00 Uhr St. Elisabeth: Laudes, anschl. Frühstück

14.00 Uhr St. Jakobus: ökum. Schulgottesdienst zur Einschulung der Grundschüler aus Hechingen

18.00 Uhr Stetten: Rosenkranz

18.30 Uhr Schlatt: hl. Messe (für Anton Schuler u. verst. Angeh.) vorher Rosenkranz

18.30 Uhr Stein: hl. Messe, vorher Rosenkranz

Freitag, 17. September - hl. Hildegard von Bingen

8.30 Uhr St. Jakobus: hl. Messe (zu Ehren der Schutzengel)

17.50 Uhr Stein: Rosenkranz

18.30 Uhr Stetten: hl. Messe, vorher Rosenkranz

19.00 Uhr St. Luzen: Dekanatsgottesdienst

25. Sonntag i.J./Lk 16, 1-13**Samstag, 18. September - hl. Lambert**

16.30 Uhr St. Jakobus: stille Anbetung

17.30 Uhr Rosenkranz

18.00 Uhr Krankenhaus: hl. Messe, vorher Rosenkranz

18.30 Uhr Boll: hl. Messe für die Pfarrgemeinde

18.30 Uhr Bechtoldsweller: hl. Messe für die Pfarrgemeinde

18.30 Uhr Stein: hl. Messe

(für die Verstorbenen der Fam. Locher/Dieringer)

Sonntag, 19. September - hl. Januarius

9.00 Uhr St. Luzen: hl. Messe

10.00 Uhr Weilheim: Wortgottesdienst

10.30 Uhr St. Jakobus: hl. Messe für die SSE zur **Eröffnung des Pastoraljahres** mit Vorstellung des Jahresmottos (mitgestaltet von den Chören der SSE)

14.00 Uhr St. Jakobus: Tauffeier von Luana Pellegrino, Chiara Sofia Pfister, Sina Planche und Jana Felde

18.00 Uhr Stetten: Rosenkranz

18.00 Uhr Schlatt: Rosenkranz

18.30 Uhr St. Luzen: hl. Messe

Feier der Versöhnung - Beichtgelegenheit**Beichte in St. Jakobus:** samstags, 16.30 - 17.30 Uhr**Beichte in den Stadtteilen:** jeweils nach der Vorabendmesse (den Pfarrer bitte ansprechen). Auch darüber hinaus stehen die Priester gerne für Beichtgespräche zur Verfügung.**NEUES AUS DER SEELSORGEEINHEIT**Am **Sonntag, 19.9.2010**, wird es um **10.30 Uhr in St. Jakobus** einen besonderen Gottesdienst geben: Wir wollen künftig nach den Ferien das neue Pastoraljahr bewusst eröffnen und nach einer eher ruhigen Phase die nächsten Schwerpunkte gemeinsam in den Blick nehmen: den Beginn von LUKI sowie den Start des Firm- und des Erstkommunionweges. Die Eröffnung des Pastoraljahres soll künftig auch dazu dienen, das Jahresmotto zu erläutern, das die Pfarrgemeinderäte unserer SSE bei ihrem Klausurwochenende festgelegt haben. Herzliche Einladung zur Mitfeier!In zwei Wochen ist es endlich soweit: Am **26.9.2010** startet **LUKI**, die Luzius-Kinderkirche, mit der dritten Staffel. Das LUKI-Team freut sich auf alle Kinder, ihre Eltern und auf spannende Gäste, die neue Jesus-Geschichten erzählen.**DAS GEISTLICHE WORT****Engel - Boten Gottes**

"Josef tat, was der Engel ihm befohlen hatte." (Mt 1, 24)

Zur biblischen Botschaft gehören Engel einfach dazu. Gerade im Neuen Testament treten Engel auf in den Erzählungen von der Geburt, von der Auferstehung und von der Wiederkunft des Herrn. Wir könnten sagen: Wo das Göttliche ins Menschliche einbricht, da sind Engel zur Stelle.

Engel üben ungebrochen einen Zauber aus. Ihre Anwesenheit wird begehrt und besungen, ihre Nähe ersehnt und erbeten. Es gibt Engel, die trösten und begleiten, die Orientierung und Stärkung bringen, doch nicht wenige biblische Engel erteilen auch klare Befehle. Wer sich einen Engel wünscht, sollte berücksichtigen, dass man mit Engeln nicht über ihre Botschaft diskutieren kann, dass man ihnen gegenüber keine Ausreden gebrauchen darf.

Gebet

Einen Engel wünsch ich mir, der meinem Inneren zuflüstert:

Du schaffst es! Bleib dran! Gib nicht auf!

Halt ein! Wart ab! Sei froh! Nimm an!

Einen Engel wünsch ich mir, der mir das richtige Wort zuflüstert, das Wort, das mich aufrichtet und stärkt,

das mir Richtung und Wegweisung ist,

das mich wachsen und das mich mir selbst näher kommen lässt.

So einen Engel wünsch ich mir,

der nicht von meiner Seite weicht

und mir hilft, ihm immer mehr zu vertrauen.

Im Monat September nimmt die Kirche mit den Festen der Erzengel und der Schutzengel in besonderer Weise diese Boten Gottes in den Blick. Sie sind nach biblischer und kirchlicher Überlieferung Gott ganz nahe, sind erfüllt von der Liebe und Herrlichkeit Gottes und verherrlichen diese in der himmlischen Liturgie. Als Boten Gottes wollen sie uns helfen, unseren Weg zu finden, der uns Gott näher bringt. Dass wir für ihre leise Stimme offen bleiben und für uns gegenseitig zu solchen Boten werden, das wünscht

Stadtpfarrer Dr. Benedikt Ritzler

Evangelische Kirchengemeinde Hechingen



**Hechingen, Stein, Weilheim, Bechtoldsweiler, Beuren
Boll, Schlatt, Jungingen, Sickingen, Stetten**

Kontakt: Gemeindebüro, Tel. 07471 6664, Fax: 07471 13732
Heiligkreuzstraße 11, 72379 Hechingen
gemeindebuero@ev-kirche-hechingen.de
Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 7.30 - 12.30 Uhr, Mi., Fr. 14.00 - 17.00 Uhr
Weitere Infos unter www.ev-kirche-hechingen.de

Freitag, 10. September

16.00 Uhr Gottesdienst in St. Elisabeth (Weihing)
19.30 Uhr offener Bibelabend der Süddeutschen Gemeinschaft
im Gemeindehaus

Samstag, 11. September

13.30 Uhr Trau- und Taufgottesdienst in der Johanneskirche
(Würth)

Sonntag, 12. September

8.45 Uhr Gottesdienst in der Kreisklinik (Steiner)
10.00 Uhr Kinderkirche Hechingen im Gemeindehaus
(Ankommen ab 9.45 Uhr)
10.00 Uhr Gottesdienst in der Johanneskirche (Jungbauer)
anschließend Kirchenkaffee
11.00 Uhr Gottesdienst in Sickingen (Jungbauer)

Montag, 13. September

18.30 Uhr Jungbläsergruppe im Gemeindehaus
19.30 Uhr Posaunenchor im Gemeindehaus

Dienstag, 14. September

7.40 Uhr ökum. Schuljahresanfangsgottesdienst des Gymnasiums
Hechingen in der Johanneskirche (Würth/Märkl)

Mittwoch, 15. September

14.30 Uhr Konfirmandenunterricht im Gemeindehaus
20.00 Uhr Kirchenchor im Gemeindehaus

Donnerstag, 16. September

9.15 Uhr ökum. Frauenfrühstück im Bildungshaus St. Luzen
Thema: "Was sind uns die christlichen Werte noch wert?"
Referent: Pfarrer Herbert Würth
14.30 Uhr Seniorennachmittag im Gemeindehaus
Thema: "Philipp Melancthon - 450. Todestag"
Referentin: Pfarrerin Dorothee Kommer

Freitag, 17. September

19.00 Uhr Nachtwanderung des Jugendtreffs vom Zollersteighof
nach Hechingen, Treffpunkt: 19.00 Uhr, evang. Gemeindehaus He-
chingen
19.30 Uhr offener Bibelabend der Süddeutschen Gemeinschaft
im Gemeindehaus

Samstag, 18. September

13.00 Uhr Gottesdienst zur diamantenen Hochzeit
in der Johanneskirche (Jungbauer)
14.00 Uhr Taufgottesdienst in der Johanneskirche (Kommer)
16.00 Uhr Traugottesdienst in der Johanneskirche (Wolfgang)
19.00 Uhr Wochenschlussgottesdienst in Jungingen (Kommer)

Sonntag, 19. September

8.45 Uhr Gottesdienst in der Kreisklinik (Steiner)
10.00 Uhr Gottesdienst mit integriertem Abendmahl
in der Johanneskirche (Kommer)
10.00 Uhr Kinderkirche Hechingen im Gemeindehaus
(Ankommen ab 9.45 Uhr)

An - ge - dacht

Liebe Mitchristen,

Sorgen können uns auffressen. Wenn Kinder erst spät abends
heimkommen. Wenn es eine ungeklärte Krankheit gibt. Wenn es
Verstimmungen oder gar Streit in der Familie oder mit Kollegen gibt.
Da klingt es fremd und weltfern, wenn der erste Petrus-Brief
schreibt: "Alle eure Sorge werft auf ihn, denn er sorgt für euch."

Lasst eure Sorgen los! Werft sie weg! Werft sie auf Gott. Behandelt
die Sorgen wie Abfall, der zur Entsorgung muss.

"Sorget nicht!" Das gilt den Sorgenbeherrschern wie den Sorgenbe-
herrschten, den selbstbewussten Machern wie auch den ängstli-
chen Sorgengeistern. Die Sorgen dürfen uns nicht beherrschen, wir
haben sie aber auch nicht im Griff.

"Sorget nicht!" Denn hinter den Sorgen und hinter dem Vorsorgen
steckt der Anspruch: Wir können es schon richten. Doch: Es ist
nicht alles machbar. Und vor allem: So kommen wir der Tiefe und
dem Geheimnis des Lebens nicht auf die Spur. Dem Geheimnis des
Lebens kommen wir nur durch dankbares Empfangen auf die Spur.
"Es ist genug", sagt Jesus in der Bergpredigt, "dass jeder Tag seine
Plage habe." Wir begegnen bei Jesus keiner sorgenfreien Roman-
tik. Jesus ist Realist und weiß ganz genau, wie hart der Alltag sein
kann. Er weiß, dass viele ums tägliche Brot kämpfen und sich ein-
setzen müssen.

Doch die Sorgen können uns kaputt machen. "Sorge macht alt vor
der Zeit", steht in Jesus Sirach, einem weisheitlichen Buch aus der
Zeit kurz vor dem Neuen Testament. Deshalb: Konzentriert euch
auf das, was wirklich Not tut. Das Reich Gottes, die Gemeinschaft
mit Mitchristen, die Gemeinschaft mit Gott - das ist wichtiger als
alles. Da findet ihr Leben, erfülltes Leben. Hier findet ihr die Tiefe
und das Geheimnis des Lebens, weil man zuerst einmal beschenkt
wird. Hier findet ihr den, dem ihr eure Sorge überlassen könnt.
Ich wünsche Ihnen kein sorgenfreies Leben, aber das feste Ver-
trauen, dass wir die Sorgen auf Gott werfen können.

So wünsche ich Ihnen eine behütete Woche,

Ihr Pfarrer Herbert Würth



Neuapostolische Kirche Hechingen

Kontakt: Gemeindevorsteher Heinz Kauth, Lehrstraße 45
72131 Ofterdingen, Tel. 07473 5647, Fax 07473 4082

Samstag, 11. September

18.00 Uhr Gottesdienst

Sonntag, 12. September

kein Gottesdienst

Mittwoch, 15. September

20.00 Uhr Gottesdienst

Freie Christliche Versammlung Hechingen

Kontakt: Mario Scheibe, Weinbeerstraße 10
72406 Bisingen, Tel. 07476 391515

Sonntag, 12. September

10.30 Uhr Gottesdienst in der Stutenhofstr. 19/1
parallel Kinderstunden in verschiedenen Altersgruppen

Biblische Glaubensgemeinde Zollernalb e.V.

Kontakt: Gemeindeführung: Andrea und Rolf Kästle
Büro: Tel. und Fax 07432 6914
Anschrift: Obertorplatz 16, 72379 Hechingen
E-Mail: rolf.kaestle@freenet.de
Internet: www.bgg-zollernalb.de

Sonntag, 12. September

10.00 Uhr Gottesdienst im Museum

Dienstag, 14. September

10.00 Uhr Hauskreis Hechingen-Stetten

Mittwoch, 15. September

19.30 Uhr Hauskreis Hechingen-Boll

Donnerstag, 16. September

8.00 - 9.00 Uhr Frühgebet mit anschl. Frühstück
im Café Lebensart
19.30 Uhr Hauskreis Hechingen



Informationen



Bildungshaus St. Luzen

Tagesseminar, Freitag, 24.9.2010, 9.00 - 17.00 Uhr

Die zwölf besten Strategien, um sicher im Burnout zu landen!

Im Seminar wollen wir dafür sorgen, dass wir nicht dort landen, sondern unsere Kreativität stärken und uns die Lebensfreude erhalten. Sie erhalten Informationen zur Gesundheitsförderung und Burnoutprophylaxe, Impulse und zur inneren Achtsamkeit Anregungen aus spirituellen Quellen unseres Glaubens.

Leitung: Waltraud Reichle, Klinikseelsorgerin, Supervisorin

Tagesseminar, Samstag, 25.9.2010, 9.00 - 17.00 Uhr

Wie motiviere ich mich und andere?

Im Mittelpunkt des Seminartages stehen die praktischen Erkenntnisse russischer Sportwissenschaftler. Sie haben mit der Motivatoranalyse 13 Faktoren ermittelt, die motivieren und demotivieren können. Im Seminar haben Sie die Chance, Ihren persönlichen Motivator und Kraftquellen auf die Spur zu kommen und erste Strategien für weitere Motivationsschritte für Ihre konkrete Situation zu entwickeln.

Leitung: Susanne Henke, Fortbildungsleiterin und Supervisorin, Team-Management-System-Trainerin

Tagesseminar, Samstag, 25.9.2010, 9.00 - 17.00 Uhr

Tu Gutes und rede darüber!

Wie Pressearbeit gelingt

Lernen Sie, spannende Themen oder Veranstaltungen in Ihrem beruflichen oder privaten Umfeld ins rechte Licht zu rücken. Werden Sie zum Medienprofi. Schreiben für die Medien lässt sich lernen: In diesem Kurs erhalten Sie Tipps für den Aufbau von Pressemeldungen und Veranstaltungseinladungen. Sie erfahren, wie Sie den richtigen Draht zu den Medien aufbauen.

Leitung: Liane von Droste, Journalistin, Buchautorin, Dozentin

Weitere Informationen und Anmeldung:

Klostersteige 6, 72379 Hechingen, Tel. 07471 9341-0

E-Mail: mail@luzen.de, Internet: www.luzen.de

Evangelischer Johanneskindergarten

Kinderbasar am 9.10.2010

Der Evang. Johanneskindergarten Hechingen veranstaltet am Samstag, 9.10.2010, von 10.00 bis 13.00 Uhr einen Kinderbasar im evangelischen Gemeindehaus in der Schlossackerstraße 88 (neben dem Kindergarten). Für Schwangere (ab dem 7. Monat) ist ab 9.30 Uhr Einlass. Es besteht die Möglichkeit, einen Tisch für 8,00 Euro zu mieten und selbstständig eigene Kinderkleidung, Bücher, Spiele, Schuhe, Kinderausstattung usw. zu verkaufen.

Anmeldungen für Tische nimmt Frau Scheiling mit der Tel. 07471 618633 entgegen. Anmeldeschluss ist der 1.10.2010. Bei Kaffee und Kuchen kann man den Einkauf gemütlich ausklingen lassen. Der Erlös der Tischmieten und des Kuchenverkaufs kommt dem evangelischen Kneippkindergarten zugute.

Verein Alt und Jung - Gemeinsam Stark e.V.

Kostenloses Pflegeseminar für Angehörige

Nach der Sommerpause beginnt der Verein Alt und Jung e.V. mit seinem beliebten Pflegeseminar - ein Seminar für alle, die zu Hause einen Angehörigen pflegen oder Interesse an der Pflege haben. Das Seminar findet am 18. und 19.9.2010 statt. In dem Seminar werden den Teilnehmern Grundlagen der Pflege vermittelt. Zusätzlich werden Handgriffe aus dem Alltag gezeigt oder Möglichkeiten im Umgang mit dementen Menschen erläutert, die den Umgang mit Pflegebedürftigen erleichtern sollen. Das Seminar ist für jeden kostenlos. Eine Anmeldung ist jedoch wegen der begrenzten Teilnehmerzahl notwendig. Anmeldungen können bei Carsten Schmidt-Dannert, Tel. 07433 1409161 oder 0174 4307811, oder per E-Mail: alt-und-jung@web.de getätigt werden.

WAS SONST NOCH INTERESSIERT



Aktuelles

Viele Tipps für die grünen Oasen zu Hause

Ein Freizeit-Biotop mit vielen Tipps für die eigenen grünen Oasen zu Hause ist die Landesgartenschau in Villingen-Schwenningen. Mitten im größten Garten des Landes entspringt der Neckar. Die Gartenschau ist nach Worten von Ministerpräsident Stefan Mappus "mit der Quelle des Neckars als Herzstück ein imposantes und beeindruckendes Areal".

Das 24 Hektar große Gelände besteht aus drei Parkbereichen: einem Landschaftsschutzgebiet, einem klassischen alten Stadtpark und dem neu geschaffenen Neckarpark. Gärtnerische Herzstücke sind die vielen Mustergärten - wie "Wellnessgärten" mit Außenküche, Biopool und sogar einer Sauna-Lounge. Originell ist ein chinesisch-japanischer Bambusgarten.

Besondere Blumenkästen haben Studenten der Staatsschule für Gartenbau in Hohenheim gestaltet: In Kästen mit zeitgemäßer Farbgestaltung wachsen zweifarbige Pflanzen mit grellen Blüten. Trockenstressverträgliche Balkonkästen braucht man fast nicht gießen. Ein Hit sind die "Kästen zum Naschen" - bestückt mit Erdbeeren und Kräutern.

Einmalig an einem drei Kilometer langen Rundweg mit 66 Ausstellungsbereichen sind ein begehrter Holzpolter mit Waldinformationen, Deutschlands größte Murbelbahn, zwei Modelleisenbahnanlagen, ein Barfußpfad mit 17 Bodenbelägen und einer Fußwaschanlage, ein Neckar-Weinbrunnen und eine Riesenkuckucksuhr. Seit "Adam und Eva" gehören Glauben und Garten zusammen. Meditatives Gehen und das Anzünden von schwimmenden Gebetskerzen gehört zum Angebot im Kirchenpavillon.

So richtig entspannen können sich Besucher in der Wohlfühl-Oase im Möglingspark. Insgesamt stehen im Pavillon der Bad Dürheimer Kur- und Bäder GmbH und der Firma Syogra sechs Liegen, auf denen die Benutzer mit warmen Jadekugeln massiert werden. Zehn Minuten dauert so eine Massage.



Begeistert vom kostenlosen Gesundheitsangebot waren in diesen Tagen auch die Mitglieder der Volksmusik-Kultgruppe "Die Schäfer". "Die Massage auf Gesundheitsliegen ist eine gute Idee", fand Schäfer-Chef Uwe Erhardt. Kollegin Bianca war sogar so begeistert, dass sie sich gleich zweimal ihren Rücken massieren ließ. Landesgartenschau Villingen-Schwenningen 2010 GmbH

Achtung Autofahrer!



**Die
ABC-Schützen
kommen!**